

## CONTRA OFENSIVA AERONAVIL ROSA EN EL MAR DE BARENTZ

### Los alemanes entraron a Rossosh

Con esto, cortaron el F. C. que va de Moscú a Rostov

**Continúa la furiosa lucha de tanques al Oeste de Voronezh**

MOSCÚ, sábado 11.—(U. P.)— El comunicado de esta madrugada dice lo siguiente: "Nuestras tropas evacuaron la localidad de Rossosh. Durante dos días nuestras tropas lucharon ininterrumpidamente y con encarnamiento en este sector. El enemigo lanzó allí grandes fuerzas motorizadas y de infantería. Como resultado de los sangrientos encuentros, nuestras unidades, cediendo ante la intensa presión del enemigo, se retiraron a nuevas posiciones de defensa."

"Continúa la sangrienta lucha al Oeste de Voronezh, y en la zona del pueblo de Kasimirovsk. Nuestras tropas combatieron también contra el enemigo, que lanzó una ofensiva en la zona de Lisichansk. (Esta localidad está a 190 kilómetros al noroeste de Kharkov). En un sector del frente de Voronezh se combatió durante tres días por la posesión de una localidad de numerosa población y de su estación ferroviaria, la que cambió de manos varias veces. Al final del tercer día la localidad se encontraba en poder de nuestras tropas."

#### ALEMANES AVANZAN HACIA LISICHANSK

MOSCÚ, sábado 11.—(U. P.)— Los alemanes al penetrar profundamente en la Cuenca del Don, se han apoderado de Rossosh, situada sobre el ferrocarril de Moscú a Rostov, y han avanzado también hasta Lisichansk, a 190 kilómetros al noroeste de Rostov, según se desprende del anuncio hecho por el ejército rojo. Mientras tanto, continúa la encarnizada lucha al oeste de Voronezh, a cuyos suburbios ha penetrado el Cuarto Ejército Blindado alemán, después de haber cruzado a viva fuerza el Don, a 15 kilómetros al oeste de dicha plaza.

En esta forma, los tentáculos blindados alemanes se han extendido hacia el este en varios sectores, al ampliar y avanzar el mariscal von Bock el frente de batalla del sur, amenazando toda la cuenca del Don. Una de las muchas sangrientas batallas se libró en Kasimirovsk, a 62 kilómetros al suroeste de Rossosh. Al conocerse la pérdida de Rossosh y la primera ruptura de la vía férrea de Moscú a Rostov, el comunicado ruso dijo que las tropas soviéticas, después de dos días de incansables y porteados encuentros, se replegaron sobre nuevas posiciones defensivas.

La mayor amenaza para Timoshenko, la constituye la nueva ofensiva alemana en la región de Lisichansk, situada a mitad de camino entre Kharkov y Rostov, y a 110 kilómetros al suroeste de la ya caída Kupiansk.

#### TERCER DIA DE BATALLA AL OESTE DE VORONEZH

Al oeste de Voronezh, las fuerzas blindadas de infantería y de tanques rusas y alemanas, han librado su tercer día de batalla por la posesión de un gran pueblo, cuya estación ferroviaria ha cambiado varias veces de dueño durante la encarnizada batalla callejera y, al terminar las hostilidades del día, estaba en poder de los rusos.

Se ve claramente que, a pesar de la heroica resistencia de los rusos, y de las pérdidas sufridas por la Wehrmacht, que son las mayores que haya experimentado en una campaña seguida, los alemanes han hecho marcados progresos hacia su objetivo inmediato, que es cortar las comunicaciones de la capital con el Cáucaso.

El fracaso para cruzar el Don se había explicado anteriormente, en parte, por el poderoso contraataque lanzado por Timoshenko al noroeste, desde Voronezh, y en dirección al sur, contra el ala derecha de von Kleist, lo que distrajo fuerzas del sector central. La táctica alemana, calculada para evitar el ahorcamiento, consistió en cortas cuñas, protegidas por la artillería, en ambos flancos, disparando a los costados. La acción de la infantería fue estrechamente coordinada con la de los tanques. Logrado una vez más el éxito y tomada una línea favorable, los alemanes se detuvieron momentáneamente para reagruparse y tener reservas de refresco y juego reanudar la ofensiva en el mismo sitio o en un sector vecino. De todos modos, en todas partes, antes de proseguir el avance, trataron de enderezar sus líneas, para evitar los bochales.

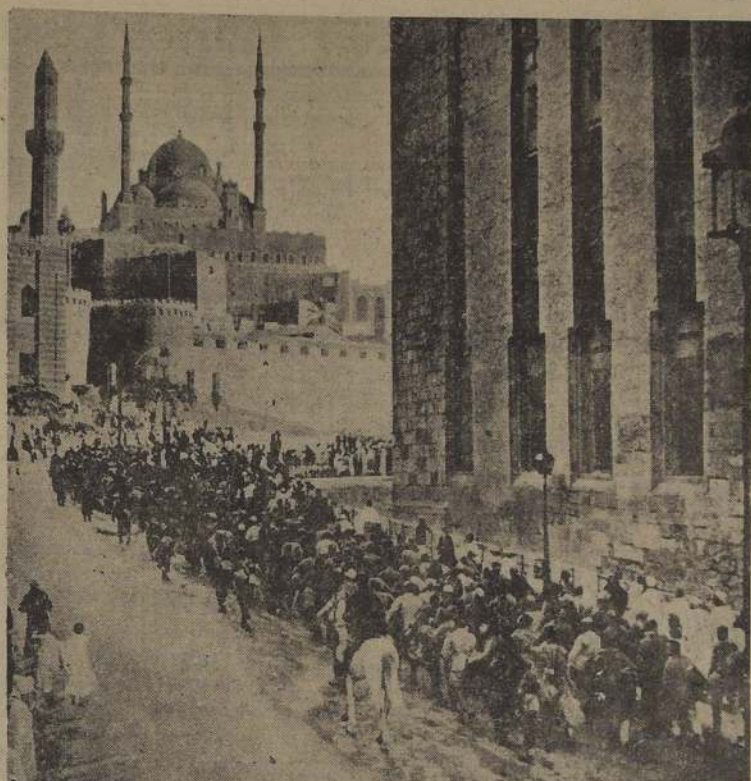
#### EL VOLGA, OBJETIVO PRINCIPAL DE LOS ALEMANES

El objetivo principal de los alemanes parece ser, este verano, partir por el corazón de Rusia y llegar al Volga y a Stalingrad. En opinión de los observadores militares, si Hitler prosigue en sus actuales tácticas cautelosas, en que ha tenido éxito, habrá de transcurrir algún tiempo antes de que pueda limpiar el terreno detrás de sus líneas y reforzar su línea del frente, que se extiende en una extensión de 325 kilómetros, hacia el sur, desde el este de Orel. Antes de iniciar la segunda fase de su campaña, se verá también obligado a asegurar sus flancos, manteniendo fuerzas poderosas en la cuenca del Don y al norte de Orel.

Por otra parte se hace notar que, si bien es grave la posición de los soviéticos, no hay motivos para un pesimismo exagerado. A pesar de que el ferrocarril de Moscú a Rostov constituye la vía principal hacia el Cáucaso, hay varias otras líneas que cruzan desde la capital hacia el sur y luego al suroeste, por las cuales pueden mantenerse las comunicaciones con el Cáucaso.

(PASA A LA PAGINA 6)

### Se reanudó la lucha en El-Alamein



Prisioneros del Eje conducidos a través de las calles de El Cairo.— Al fondo, la antigua ciudadela de la ciudad.

Los ingleses rompieron las líneas elegidas por Rommel y lo obligaron a replegarse hacia el Norte

EL CAIRO, 10.—(U. P.)— La tregua que durante una semana se viene observando en la Batalla de Egipto, terminó prácticamente esta noche, según se anunció oficialmente, al estallar una intensa lucha a lo largo de la costa del Mediterráneo, en la región de El Alamein.

El lacónico anuncio oficial no revela qué bando tomó la iniciativa, y resulta difícil precisar cuál de los dos rompió el fuego, pues tanto uno como otro llevaron grandes refuerzos al frente durante la tregua que siguió al avance de Rommel hasta El Alamein.

Anteriormente el comando militar británico había anunciado que la línea de Rommel a lo largo de la cual intentó resistir hasta disponer de suficientes refuerzos para tomar nuevamente la ofensiva, fue quebrantada. Agrega que una serie de rápidas acometidas contra el flanco sur del comandante alemán lo había obligado a retirarse hacia el norte.

Esta operación fue el principal acontecimiento de un día de actividad de patrullas y artillería que precedió al estallido de una lucha más intensa. En las fuerzas militares locales se destacó que la operación, aunque de importancia local, no debe considerarse como un factor que hará variar el aspecto general de la situación. Con todo, dio por resultado una cierta mejoría en la situación de los aliados, pero sus efectos a la luz de la reanudación de la lucha quedan aún por verse.

#### ROMMEL OBLIGADO A REPLEGARSE

EL CAIRO, 10.—(U. P.)— Las fuerzas imperiales británicas, según el comunicado oficial de hoy, rompieron la línea que el Mariscal Rommel había elegido para contener al enemigo y mediante rápidos ataques contra el flanco meridional de la misma obligaron a las tropas del Eje a retirarse hacia el norte.

La operación del VIII Ejército británico ha sido la más sobresaliente de la jornada, la cual se caracterizó por una calma general sólo interrumpida por acciones de patrullas y de artillería. Los medios militares hacen

### SUBLEVACION EN LOS BALCANES

#### Resumen de la guerra

NUEVA YORK, 10.—(U. P.)— La situación en los diversos teatros de la guerra al terminar el día de hoy, era la siguiente, según los despachos recibidos por la United Press:

#### FRENTE RUSSO-ALEMAN

El ejército soviético efectúa, al parecer, una retirada general hacia el este, a lo largo del frente de 150 kilómetros que orilla el Don; los alemanes entraron a los suburbios de Voronezh, según lo reconoció Moscú esta noche, y ocuparon Rossosh, que está a 285 kilómetros de Stalingrad. Entretanto, aviones soviéticos destruyeron o averiaron 37 aviones alemanes en aeródromos noruegos y finlandeses, bases desde las cuales amenazaban las comunicaciones del Arctico. Según informó Moscú, los aviones y submarinos rusos destruyeron un total de siete buques alemanes en el Báltico. Por su parte, los finlandeses anunciaron que ellos y sus aliados nazis habían hundido o averiado 28 pequeñas embarcaciones soviéticas que trataban de desembarcar tropas en la Isla de Somerharin.

#### SITUACION INTERNA ALEMANA

Fuentes neutrales informaron desde Estocolmo que Hitler había abandonado el comando de la Wehrmacht en el sur del frente ruso-alemán, y que se había hecho cargo de la ofensiva el mariscal de campo Walther von Brauchitsch, ex comandante en jefe, y que había sido alzado de su cargo, al parecer debido a intrigas políticas. El informante añadió que con esta decisión el ejército alemán se anotaba una nueva victoria sobre el Partido Nazi.

#### FRENTE EGIPCIO

En el extremo norte de la zona de El-Alamein volvió a combatiéndose, poniéndose fin a la breve tregua de los dos últimos días, al tratar las fuerzas del Eje de irrumper por el corredor que les queda hacia la costa. Fueron destruidos otros 50 camiones con abastecimientos que llevan provisiones a Rommel. Los submarinos británicos hundieron a un buque mercante de tonelaje medio y a un buque naval auxiliar en el Mediterráneo. Bombardeos pesados norteamericanos destruyeron dos aviones de combate del Eje sobre el Mediterráneo.

#### FRENTE CHINO-JAPONES

Las fuerzas nacionalistas chinas recapturaron Chang-shu y obligaron a huir a los japoneses hacia Nan-chang, en un movimiento ofensivo de envergadura que lanzaron por el ferrocarril que une a Nan-chang con Chung-chow. Los japoneses, que avanzaron por el suroeste de Nan-chang hasta llegar a la provincia de Fu-kien para ocupar sus aeródromos, se retiraron de Nan-chang y Chung-chow, en dirección a Lin-chuan.

#### ENCUENTROS NAUALES

Lanchas torpederas británicas hundieron a dos rastreadores de minas alemanes y averiaron a otros tres de un grupo de seis que operaban frente a la costa francesa.

#### PERDIDAS MARITIMAS

Se anunció hoy la pérdida de cuatro barcos mercantes de las naciones aliadas en aguas del Atlántico.

### CORDIAL RECIBIMIENTO A LA MISION MILITAR DE CHILE EN ASUNCION

Visita al Presidente Morinigo.— Festejos oficiales.— Gran entusiasmo popular

(ESPECIAL PARA "LA NACION")

ASUNCION, 10.—(Especial).— A las 16.30 horas de ayer llegó de Brasil la Misión Militar chilena que preside el General don Oscar Escudero Otárola. La Misión viajó en un avión especial proporcionado por el Presidente de Brasil, Excmo. señor Getúlio Vargas.

Estuvieron presentes en el aeródromo de "Fuguará" para presentar sus saludos a los distinguidos viajeros, el Ministro de Relaciones Exteriores, don Luis A. Argaña; el Ministro de Guerra y Marina, General Vicente Machuca; el Jefe del Estado Mayor, Teniente Coronel Bernardo Aranda; el Secretario Militar, los ayudantes del Ministro de Guerra y Marina, y altos jefes del Ejército y Armada y numerosos Ministros y altos funcionarios.

Horas más tarde, la Misión visitó al señor Ministro de Guerra y Marina y al señor Ministro de Relaciones Exteriores. A las 18 horas fue recibida por el Excmo. Presidente de la República, señor don Hipólito Morinigo.

A las 19 horas el General Escudero Otárola visitó a S. E. el General Morinigo en su casa particular, manteniendo con él una larga y cordial entrevista, que se prolongó por más de una hora.

El Comando en Jefe designó al Teniente Coronel don Emilio Díaz de Vivar, Subjefe del Estado Mayor, como ayudante del General Escudero Otárola; al Mayor don Luis J. Talavera, ayudante del General Fuenzalida ORYAN; al Mayor Cerecillo Gaeo, ayudante de los señores Millán del

(PASA A LA PAGINA 6)

La ofensiva comprende asimismo la zona del Báltico

### Rusos preparan el camino para ofensiva general en el Norte

MOSCÚ, 10. (U. P.)— Despachos recibidos hoy de las fuerzas de combate revelaron que unidades aéreas y navales soviéticas lanzaron una contraofensiva contra las fuerzas alemanas que, con bombas y granadas, realizan desesperados esfuerzos para cortar la ruta de abastecimientos más importante de Rusia, la que cruza el mar de Barentz en dirección a Murmansk y Arcángel.

La ofensiva soviética incluye también a toda la zona del mar Báltico y las unidades rusas tratan de debilitar las fuerzas navales y la marina mercante del Reich, evidentemente con el propósito de preparar el camino para una ofensiva general en los frentes septentrional.

De fuentes rusas se informó que la escuadra alemana que fue obligada a retirarse de su posición desde la cual amenazaba a las rutas marítimas hacia la Rusia septentrional por la brillante acción realizada hace varios días por los submarinos rusos, estaba compuesta por el superacorazado "Von Tirpitz", los acorazados de bolsillo "Admiral Sheer" y "Lützow" de 10,000 toneladas, y el supercruceiro "Admiral Hipper", también de 10,000 toneladas.

(Despachos de Londres, recibidos de fuentes fidedignas, confirmaron las unidades que forman la flota enemiga de alta mar).

#### BARRERA DE TORPEDOS

En los círculos autorizados se señaló que los submarinos soviéticos han establecido una barrera de torpedos a través de los accesos a la costa rusa del Arctico, en el mar de Barentz. Nada puede calcular, en esta capital, el número de submarinos soviéticos que operan en aguas septentrionales, pero se sabe que es considerable. Se supone que su total alcanza a 35 o 60, número muy superior al de las unidades que forman las escuadras de submarinos alemanes.

La fuerza aérea roja anunció hoy una serie de ataques realizados con éxito a bases de aparatos stukas y Focke-Wulf (bombarderos navales del Reich) en Finlandia y Noruega, llegando hasta Narvik en sus incursiones hacia el sur. Recientemente los bombarderos nazis efectuaron operaciones desde esas bases. Se informó que, durante esos ataques, los rusos destruyeron 30 aviones alemanes y averiaron a otros 27.

En esta capital no ha sido posible obtener confirmación de los anuncios emitidos en Berlín, según los cuales fueron hundidos entre 35 y 38 buques de un convoy aliado que se dirigía a Arcángel. Despachos de Londres admitieron que se había realizado una serie de recientes ataques a un convoy aliado, pero destacaron que los anuncios alemanes eran exagerados.

#### BARCOS HUNDIDOS POR LOS RUSOS

Mientras tanto, el anuncio de que los rusos habían hundido buques alemanes con un total de 22,000 toneladas, en el Báltico, fue seguido hoy por las noticias de que aviones rusos habían alcanzado con tres impactos directos a un transporte enemigo, incendiándolo y hundiendo. También fue hundida una lancha guardacosta alemana. En otra acción los bombarderos en picada rusos incendiaron y hundieron a otros dos transportes, en el Báltico.

Por otra parte, en el extremo sur la escuadra del Mar de Azov, rodeada ahora sobre tres lados por el invasor bombardero en una osada acción a un sector de la costa, causando importantes daños al enemigo.

#### SE ESTUDIA SI SERA MANTENIDA LA RUTA DEL ARCTICO

LONDRES, 10. (U. P.)— En fuentes fidedignas se ha informado que Gran Bretaña, Rusia y los Estados Unidos están estudiando el problema de si es conveniente, en las próximas semanas de lucha, seguir movilizándose los abastecimientos destinados a la Unión Soviética por la ruta del Arctico, dominada actualmente por los alemanes.

La desesperada batalla aeronaval, que posiblemente sigue desarrollándose en el mar de Barentz, donde la luz diurna perdura en arrolladoras en las 24 horas del día, mientras el convoy anglo-ruso-norteamericano se abre paso hacia los puertos del norte de Rusia, ha venido a recalcar cuán azaroso es mantener cualquiera clase de flujo continuo de abastecimientos por la ruta septentrional mientras subsistan las actuales condiciones, tan ventajosas para los alemanes.

#### NAVES QUE ATACARON EL CONVOY ALIADO

En fuentes fidedignas se ha revelado que el "Von Tirpitz" iba acompañado por el "Lützow", el "Admiral Hipper" y el "Von

(PASA A LA PAGINA 6)

(PASA A LA PAGINA 6)



Convoy inglés abriendo paso a través de la superficie helada del Océano Arctico, en demanda del puerto ruso de Arcángel

## ULTIMA HORA

Consejos a nuestros lectores para evitar resfriados y gripe

A fin de evitar los resfriados y la gripe, en la época de epidemias, recomendamos a nuestros lectores observar las siguientes medidas sanitarias:

Abstenerse de permanecer en sitios donde haya aglomeraciones, así como estar cerca de personas que estornuden o tosan.

Dormir bien y descansar evitando todo exceso. Comer alimentos simples y tomar jugos de naranja o limón.

En los casos de constipación, activar la evacuación intestinal. Para esto son excelentes las Píldoras de Vida del Dr. Ross. Evitar enfriamientos,

corrientes de aire y salidas intempestivas.

Si aparecen los primeros síntomas de resfriado o gripe (dolor de cabeza, estornudos, escarlatinas, fiebre, malestar en general, etc.), tómese inmediatamente tabletas de "Mejoral" con una limonada o té caliente.

No olvide que "Mejoral" es un medicamento recomendado para combatir resfriados, gripe, catarros y dolor de cabeza.

LA COMPARACION FAVORECE A LA HOJA de AFEITAR MALUK

# AVISOS ECONOMICOS CLASIFICADOS

## CHALETES Y BUNGALOWS EN ÑUÑOCA

105.000.—A 2 CUADRAS DE AV. MACUL. BUNGALOW moderno, asistido. Tiene living, comedor, 2 dormitorios, baño instalado, cocina eléctrica instalada, dependencias, jardín, parrón, árboles frutales. Ocasión. Deuda: 20.000. Ocasión.

130.000.—A UNA CUADRA DE LA AVENIDA LA RAIN, casa-quinta un piso, con 1.700 m<sup>2</sup> de jardines, parrón, árboles frutales. Tiene living, comedor, 2 dormitorios, baño instalado, dependencias, entrada de auto, amplio subterráneo. Deuda: 40 mil pesos. B. 168.

150.000.—BARRIO AV. MANUEL MONTT-IRARRAZAVAL, casa un piso, sólida, bien tendida. Hall, sala, comedor, 4 dormitorios, baño instalado, dependencias, amplio patio. Deuda: 45.000. Banderas 168.

153.000.—A 3 CUADRAS DE LA PLAZA SUSOA, bungalow, totalmente pintado al óleo. Living, comedor, 2 dormitorios, baño, dependencias, jardín, árboles frutales, entrada de auto. Deuda: 60.000. Ocasión.

160.000.—A UNA CUADRA DE AV. MACUL. ESQUIN

na, 23x70 metros, casa sólida, amplia co. nical y arbolada frutal. Deuda: 15.000. Banderas 168.

170.000.—PRÓXIMO A LA PLAZA LOS GUINDOS, casa esquina, un piso, sólida, con living, comedor, escritorio, 6 dormitorios, baño instalado, dependencias, jardín, parrón, árboles frutales, entrada de auto. Deuda: 57.000. Banderas 168.

230.000.—AV. SEMINARIO. ESQUINA. CASA UN piso, sólida, bien tendida. Tiene living, comedor, 3 dormitorios, baño instalado, dependencias, jardín, patio, entrada de auto, subterráneo. Deuda: 20.000. Banderas 168.

235.000.—AVENIDA MACUL. PROPIEDAD ESPECIAL para Industrias. Superficie: 1.575 m<sup>2</sup>. Tiene living, comedor, escritorio, 3 dormitorios, 2 toilettes, dependencias, jardín, árboles frutales, garage. Ocasión.

250.000.—AVENIDA MIGUEL CLARO. CHALET moderno y asistido. Tiene hall, living con parquet, chimenea, comedor, 4 dormitorios, closets, baño instalado, toilette de visitas, dependencias, jardín, patio, garage. Deuda: 130.000. Banderas 168.

270.000.—PRÓXIMO A LA PLAZA SUSOA. BUNGALOW moderno, aislado, calefacción central. Calefacción asistida. Tiene hall, living, comedor, garaje, escritorio, 3 dormitorios con closets, baño instalado, dependencias. Piso de parquet. Pintado totalmente al óleo. 800 m<sup>2</sup> de jardines, arbolada frutal. Entrada de auto. Transferencia pagada. Deuda: 70.000. Banderas 168.

320.000.—AVENIDA MACUL. CASA-QUINTA CON 4.000 m<sup>2</sup> de superficie. Tiene 6 piezas, dependencias, transferencia pagada. Deuda: 90.000. Banderas 168.

300.000.—AVENIDA BOLIVAR. ESQUINA. BUNGALOW nuevo, asistido. Calefacción a gas. Living con chimenea, comedor, escritorio, 4 dormitorios, baño instalado, dependencias, jardín, patio, garage y subterráneo. Banderas 168.

300.000.—INMEDIATO A LA PLAZA SUSOA. BUNGALOW moderno, rodeado de 1.200 m<sup>2</sup> de jardines, parrón, árboles frutales. Hall, living con chimenea, comedor, 5 dormitorios, 2 baños instalados, dependencias, terraza, gallinero para 500 aves. Deuda: \$ 90.000. Ocasión.

320.000.—INMEDIATO A LA PLAZA SUSOA. BUNGALOW moderno, asistido. Calefacción central. Living, comedor, escritorio, 4 dormitorios, baño instalado, dependencias, jardín, patio, garage. Deuda: 60.000. Banderas 168.

320.000.—INMEDIATO A TRARRAZAVAL Y M. MONTT. 2 chalets asistidos: superficie total: 1.375 m<sup>2</sup>. Uno tiene hall, comedor, escritorio, 3 dormitorios, garaje, dependencias, jardín, árboles frutales, entrada de auto. El otro: living, comedor, 3 dormitorios, baño instalado, dependencias, jardín y árboles frutales. Ocasión.

340.000.—INMEDIATO A SALVADOR Y SANTA TERESA. 2 bungalows. Superficie total: 1.800 m<sup>2</sup>. Uno tiene hall, comedor, 3 dormitorios, baño instalado, dependencias, jardín, árboles frutales, entrada de auto. El otro: hall, comedor, 4 dormitorios, baño instalado, dependencias, jardín, árboles frutales, garage, gallinero. Deuda: 25.000. Ocasión.

Carlos Ossandón. - Banderas 168

**ALAMBRE CAÑERÍA METAL DESPLEGADO**  
**S. SACK**  
San. PABLO 1179  
MORANDE 817

### INDICE DE AVISOS ECONOMICOS CLASIFICADOS

- 1.- Alhajas, monedas y antigüedades.
- 2.- Automóviles, camiones y vehículos.
- 3.- Neumáticos, accesorios y garajes.
- 4.- Arriendos buscados.
- 5.- Casas, chalets.
- 6.- Departamentos y piezas.
- 7.- Locales oficiales.
- 8.- Abarrotes, comestibles, frutas del país.
- 9.- Arboles y plantas.
- 10.- Armas, caza y pesca.
- 11.- Artículos de escritorio.
- 12.- Librería e imprenta.
- 13.- Belleza y peluquería.
- 14.- Compras y ventas.
- 15.- Deportes, turismo y veraneo.
- 16.- Diversos.
- 17.- Educación.
- 18.- Ocupaciones buscadas.
- 19.- Operarios.
- 20.- Ocupaciones ofrecidas.
- 21.- Residencias, hoteles, restaurantes.
- 22.- Materiales de construcción.
- 23.- PARA FIERRO, SACK.
- 24.- FIERRO GALVANIZADO LISO.
- 25.- ZUNCHOS LISOS, AMPOLLADOS.
- 26.- FIERRO ACANALADO GALVANIZADO.
- 27.- FIERRO REDONDO CONSTRUCCION.
- 28.- TRINFE UD. ESCUELAS.
- 29.- MUCHOS HECHOS Y POCAS PALABRAS.
- 30.- 650 REGALO CARABINA MAR.
- 31.- 9.- Artículos de escritorio, librería e imprenta.
- 32.- FUMAS FUENTE, ENCENDIDO.
- 33.- ABOGADOS.
- 34.- MEDICOS.
- 35.- 4.- Arriendos buscados.
- 36.- 10 MESES PLAZO.
- 37.- TERNOS Y ABRIGOS SOBREMEDIDA.
- 38.- La Sastreria.
- 39.- DRINBERG.
- 40.- y la Sastreria ARGENTINA.
- 41.- AGENCIAS DE "LA NACION".
- 42.- Para la recepción de Avisos Económicos.
- 43.- SAN DIEGO 1181.
- 44.- CIGARRERIA "EL RECORD".
- 45.- FERIA MATADERO N.º 42.
- 46.- PORTAL EDWARDS 2748.
- 47.- CIGARRERIA.
- 48.- SAN PABLO 258.
- 49.- PELUQUERIA.
- 50.- MAPOCHO 2674.
- 51.- PELUQUERIA.
- 52.- PROVIDENCIA 1340.
- 53.- PASTUERIA CHILE.
- 54.- IRARRAZAVAL 2897.
- 55.- frente Teatro HOLLYWOOD.
- 56.- ROBERTO CARRASCO.
- 57.- MAULE 176.
- 58.- RECOLETA 794.
- 59.- PELUQUERIA PARIS.
- 60.- DOMINICA 835.
- 61.- LAVANDEIA.
- 62.- INDEPENDENCIA 219.
- 63.- LAVANDEIA "GIGENICA".
- 64.- SAN PABLO 1510.
- 65.- ALMACEN DE MUSICA.
- 66.- UMBERTO 14002.

### 1.- Alhajas, monedas y antigüedades.

¡¡¡CASA REAL!!! ORO, JOYAS, brillantes, fantasías, compraventa, comestibles, transformaciones. Compañía 1025 frente Teatro Real. Fono 65853. 30 Julio

COMPRAMOS JOYAS DE valor, pagamos los mejores precios. Estado 370. 31 Julio

¡¡¡NOVIOS!!! PARA ARGOLLAS. Fábrica Sostin. Nueva York 66. 2 Agosto

ORO, JOYAS, BRILLANTES, PLATINO, plata, monedas antiguas, compras, superando cualquier oferta. - Banderas 72. 31 Julio

NOVIOS, ARGOLLAS ORO 14 y 18 kilates, macizas grabadas desde \$ 120 par. San Diego 780. Relojería Sportman. 30 Julio

**LA JOYERIA**  
Y Casa de Antigüedades  
En la calle Nueva York N.º 25  
se trasladó provisoriamente a  
**MONEDA N.º 856**  
frente Estado y San Antonio  
**TELEFONO 68749**  
(Casa Marticorena) Donde seguirán comprando joyas brillantes, plata, boletos de empuje etc. a los más altos precios.  
8 Agosto

BOLETOS AGENCIA DE JOYAS, compra, pagando altos precios. - Av. Bernardo O'Higgins 1137. 31 Julio

BOLETOS DE JOYAS FINAS y brillantes compramos, superando cualquier oferta. Huérfanos 1121. Teléfono 86747. 5 Agosto

COMPRO ANTIGÜEDADES, objetos de arte, muebles, curiosidades, des. Teléfono 68924. Amunátegui 252. 13 Julio

2.- Automóviles, camiones y vehículos.

TRICICLOS NUEVOS, GARANTIDOS, vendemos. Philips. Ahumada N.º 1. 26 Julio

VENDO BICICLETA NIÑO DIEZ años. Victor Manuel 1142. 26 Julio

3.- Neumáticos, accesorios y garajes.

ARREGLAMOS BOTAS DE agua para mineros y bozales. Casa Goyneche. Avenida Matía 1135. Teléfono 68062. 1.º agt.

SERVICIO BATERIAS ¡¡¡EDISON!!! Sarmiento Hnos. Delicias 2192. 5 Agosto

VULCANIZACION ELECTRICA neumáticos Good Year. B. O'Higgins 1903. 5 Agosto

4.- Arriendos buscados.

NECESITO ARRENDAR CASA 4 dormitorios para primer señor, bre. prefiriendo barrio Comuna San Miguel, hasta \$ 1.000. La Nación. J. C. 13 Julio

**10 MESES PLAZO.**  
TERNOS Y ABRIGOS SOBREMEDIDA.  
Entrega inmediata

**La Sastreria**  
**DRINBERG**  
San ANTONIO 470

y la Sastreria ARGENTINA  
San PABLO 1279

30-Jul.

### S. SACK FIERRO

SAN PABLO 1179  
MORANDE 817

5.- Arriendos ofrecidos.

ADMINISTRAMOS PROPIEDAD. Caja Propietarios. Santo Domingo 1249. 16-11-43

ARRENDAMOS PROPIEDADES. Caja Propietarios. Santo Domingo 1249. 16-11-43

CASA FAMILIA ARRIENDA. Píez persona sola. Pedregal 12. Interior. 12 Julio

ARRIENDO PIEZA. MARURI 436. 12 Julio

6.- Abarrotes, comestibles, frutos del país.

ARROLLADO CHILENO, PURO chancho, 24 kilo longanisa san. ferminas \$ 18.30 kilos; pernils, patas, cocidas, queso vaca \$ 18 kilo, lengua cocida; 24 kilo. Rápido reparto a domicilio. Flaneria Aranguiz. Moneda 2303. Teléfono 94893. 21 Julio

¡¡¡AVISO IMPORTANTE PARA los hipocritas!!! Para las próximas carreras, el ganador (que) son las ricas empanadas de horno y fritas: especialidad en sopapillas y picarones. Listado en la semana. Rta 801. ¡¡¡Anexo en la semana carbón y leña a precios de hogar!!! 30 Julio

FORRAJE A \$ 0.40 KILO. RES. dnos, fabricación casera, se vende de cualquier cantidad. Lourdes 1553.

**GRAN PAPELERIA CENTRAL**  
MATIAS COUSINO 119  
frente CASA MUZARD

Lindo surtido de papeles recién recibidos: canadienses y americanos. Utiles, novedades en dibujos y cartones. Precios sin competencia. Papeles nacionales desde \$ 1.80 rollo. 8-ag.

7.- Arboles y plantas.

SEMILLAS IMPORTADAS. DE Estados Unidos, hortícolas, flores, pastos para prados, alta, calidad. Semillera "El Labrador", frente 571, lado Correo. Solicite lista de precios gratis. Atiende órdenes provinciales. 18 Julio

HORTALIZAS Y ALMACIGOS EN general. Semillera Valenzuela. Mercado Central. Despacho provincias. 24 Julio

ROSAS INERTADAS. EUCALIPTUS cipreses macrocarpas, pinos insignia, plantas de frambuesa, grosellas, frutales y forestales. El mejor surtido a la vista. Ofrecer: criadero Lindero. Banderas 890. 6 Agosto

8.- Armas, caza y pesca.

650 REGALO CARABINA MAR. 10 tiros. Repetición. Maruri 436. 12 Julio

9.- Artículos de escritorio, librería e imprenta.

FUMAS FUENTE, ENCENDIDO. res, arreglo. Galería Alessandri 30. 16 Julio

10.- Aves y animales.

GRANJA AVICOLA. BIO-BIO: Viste este Criadero y ordene sus pedidos con tiempo. Leghorn, Rhode Island, pullos, reproductores, pollitos de un día, huevos para incubación. Eduardo Novión. Casilla 12. Paradero 27. Vicuña Mackenna 997. La Cisterna. 15 Julio

EMBRASMO TODA CLASE AVES, animales. Selhora. San Antonio 509. Teléfono 33479. 30 Julio

ALIMENTO PARA CHANCHOS Y vacunos: con ocho por ciento de aceite y cuarenta y ocho por ciento de proteína. Harina de maní, alfalfa, linaza, arroz, atrecho, atrecho, harina de pescado, sangre, hueso, concia. Ofrece Bodega Balco Bora N.º 99. Teléfono 91335. 5 Agosto

### 7.- Arboles y plantas.

PARRAS PARA PARRON. 30.000 parras para espaldera tierra de hoja. Gran cantidad eucaliptus, pinos insignia para bosques, macrocarpas especial para cercos. San Diego 2289 esquina Placer. 18 Julio

CRADERO SEMILLAS DEL PAIS. fábrica de maceteros, almádecas hortícolas, jardín, bulbos, plantas variadas. Ciprés, eucaliptus en maceteros, alacachofas. Se arreglan puros insignia para bosques, macrocarpas especial para cercos. San Diego 2289. Teléfono 537. Mercado Central. Rosa Suso. 19 Julio

CIPRESSES, MACROCARPAS, ES. peciales para cercos, eucaliptus, pinos insignia para bosques, macrocarpas especial para cercos. San Diego 2289. Teléfono 537. Mercado Central. Rosa Suso. 19 Julio

ARBOLES FRUTALES A LA VISTA. ofrece Criadero Central, en Alameda esquina de Arturo Prat. El vivero está situado al lado Estación Renca. 31 Julio

**MATERNIDAD "LUISA KAPLAN"**  
Atención Técnica  
LUISA KAPLAN  
enveje Clínica Obstétrica  
Universitaria  
SERVICIO MEDICO  
Precios Modicos  
ARTURO PRAT 139  
TEL. 83128

SEMILLAS IMPORTADAS. DE Estados Unidos, hortícolas, flores, pastos para prados, alta, calidad. Semillera "El Labrador", frente 571, lado Correo. Solicite lista de precios gratis. Atiende órdenes provinciales. 18 Julio

HORTALIZAS Y ALMACIGOS EN general. Semillera Valenzuela. Mercado Central. Despacho provincias. 24 Julio

ROSAS INERTADAS. EUCALIPTUS cipreses macrocarpas, pinos insignia, plantas de frambuesa, grosellas, frutales y forestales. El mejor surtido a la vista. Ofrecer: criadero Lindero. Banderas 890. 6 Agosto

8.- Armas, caza y pesca.

650 REGALO CARABINA MAR. 10 tiros. Repetición. Maruri 436. 12 Julio

9.- Artículos de escritorio, librería e imprenta.

FUMAS FUENTE, ENCENDIDO. res, arreglo. Galería Alessandri 30. 16 Julio

10.- Aves y animales.

GRANJA AVICOLA. BIO-BIO: Viste este Criadero y ordene sus pedidos con tiempo. Leghorn, Rhode Island, pullos, reproductores, pollitos de un día, huevos para incubación. Eduardo Novión. Casilla 12. Paradero 27. Vicuña Mackenna 997. La Cisterna. 15 Julio

EMBRASMO TODA CLASE AVES, animales. Selhora. San Antonio 509. Teléfono 33479. 30 Julio

ALIMENTO PARA CHANCHOS Y vacunos: con ocho por ciento de aceite y cuarenta y ocho por ciento de proteína. Harina de maní, alfalfa, linaza, arroz, atrecho, atrecho, harina de pescado, sangre, hueso, concia. Ofrece Bodega Balco Bora N.º 99. Teléfono 91335. 5 Agosto

11.- Belleza y peluquería.

EN CORBATAS SOLO "CAPITOL". 16 Julio

12.- Compras y ventas varias.

SI UD. QUIERE VER SU CALZADO más brillante, lustre con cera. Diamante. Pídale en suelería o al fono 90625.

PAJA ARROZ PARA EMBALAJES de vidrio. Encontrará cualquier cantidad. Calle Fábrica 1847. Fono 50286.

COMPRO PELLO. - HUERFANOS 1168. 12 Julio

13.- Deportes, turismo y veraneo.

¡¡SKIADORES!!! SKIES NORTHland de Hickory, Maple, pino, firs, cedros, Kander, cables, bastones de acero, subidores porta skis, ceras, recibí "Armería" an Die. 20.50. 22 Julio

### 10.- Aves y animales

GRANJA AVICOLA. BIO-BIO: Viste este Criadero y ordene sus pedidos con tiempo. Leghorn, Rhode Island, pullos, reproductores, pollitos de un día, huevos para incubación. Eduardo Novión. Casilla 12. Paradero 27. Vicuña Mackenna 997. La Cisterna. 15 Julio

EMBRASMO TODA CLASE AVES, animales. Selhora. San Antonio 509. Teléfono 33479. 30 Julio

ALIMENTO PARA CHANCHOS Y vacunos: con ocho por ciento de aceite y cuarenta y ocho por ciento de proteína. Harina de maní, alfalfa, linaza, arroz, atrecho, atrecho, harina de pescado, sangre, hueso, concia. Ofrece Bodega Balco Bora N.º 99. Teléfono 91335. 5 Agosto

11.- Belleza y peluquería.

EN CORBATAS SOLO "CAPITOL". 16 Julio

12.- Compras y ventas varias.

SI UD. QUIERE VER SU CALZADO más brillante, lustre con cera. Diamante. Pídale en suelería o al fono 90625.

PAJA ARROZ PARA EMBALAJES de vidrio. Encontrará cualquier cantidad. Calle Fábrica 1847. Fono 50286.

COMPRO PELLO. - HUERFANOS 1168. 12 Julio

13.- Deportes, turismo y veraneo.

¡¡SKIADORES!!! SKIES NORTHland de Hickory, Maple, pino, firs, cedros, Kander, cables, bastones de acero, subidores porta skis, ceras, recibí "Armería" an Die. 20.50. 22 Julio

14.- Diversos.

EN CORBATAS SOLO "CAPITOL". 16 Julio

CARTOMANCIA, \$ 5: QUETOMANCIA, \$ 10. Madame Gracela. Sotomayor 575. 31 Julio

MUCHOS HECHOS Y POCAS PALABRAS

**Copihue**  
SEINDA A SU CLIENTE LAS CARTERAS FINAS DE GAMA DE \$ 140.-  
**SAN ANTONIO 591**  
Casi Esquina SANTO DOMINGO  
31-Jul.

Dr. VEGA MACHER  
Pulmón Tuberculosis  
Riquelme 239 - Teléfono 65090  
4 Agosto

Dr. GORGEWSKY  
Rayos X  
Estómago - Hígado.  
Broncopulmonares. Diabetes.  
Consultas de 2 a 5.  
Almirante Barroso 37.  
9 Agosto

DENTISTAS

Dr. HECTOR PACHECO P.  
Extracciones difíciles, puentes, placas modernas  
De 3 a 7, edificio LA NACION  
Agustinas 1269 - Teléfonos:  
82222 - 47506

Dr. ARMANDO RODRIGUEZ  
9-12 - 3-7 12  
Cirujano-Dentista  
Banderas 626. Tercer piso; Of. 7  
Placas completas sin paladar  
Succión neumática  
Teléfono 80978

Dr. CLEMENTE MIRANDA P.  
Cirujano Bucal  
Andrés Bello 976 - Fono 68947  
16 Julio

MATRONAS

BLANCA FISHER  
Avenida España 60  
Teléfono 92788

### ACERO

OCHAVADO CUADRADO  
REDONDO PARA MINAS  
PRECIOS BAJOS  
**S. SACK**  
San. PABLO 1179  
MORANDE 817

¡¡COMPRAMOS!! DENTADURAS, dientes sueltos, usados. - Banderas 72. 31 Julio

Mentalistas

FRACASOS AMOROSOS, MALOS negocios. Consulten Mentalista. Quiromántico. Pinto 1668. 26 Julio

**SASTRERIA GUINGUIS**  
GRAN SURTIDO EN ABRIGOS  
CRÉDITOS  
SAN DIEGO 71  
TELEFONO 89137

EN SU DESESPERACION, INCERTIDUMBRE consulte (astrologo). Luis Hagen. Santa Elena 954. Casilla 9186. enviar franqueo. 27 Julio

15.- Educación.

ACREDITADO, INSTITUTO TECNICO Santo Domingo 1307, esquina Teñitón. Cursos: Comercio, Contabilidad, Tautografía, Redacción, Telegrafía, Corte-confección, Sombreros, Peluquería, Artes. Solicite prospectos. 12 Julio

17.- Ocupaciones buscadas.

PERSONAS CON ARPA, PARA celebrar su santo, los ofrecemos. Grajales 2043. 31-Jul.

18.- Ocupaciones ofrecidas.

SE NECESITA SEÑORITA MODELO, para Escuela de Artes Aplicadas. Tratar en Arturo Prat 1171. Lunes y sábados, de 10 a 12.30 horas; martes y viernes, de 15 a 18 horas.

NECESITO AYUDANTA VESTO. nera. Banderas 637.

Domésticos

¡¡BUENOS SUELTOS!! 2 EMPLEADAS jóvenes, recomendadas: una, cuidadora niño y niñas; otra, ayudante de cocina y comedor, necesito. Av. Bernardo O'Higgins (Alameda) 2783, 2785 A. 12 Julio

NECESITO NIÑA PARA LA MAÑANA y muchacho para el asno, muy recomendados. Sra. Dominga 670. 11 Julio

19.- Residencias, hoteles, restaurantes.

ARRRIENDO PIEZAS CON PENSION Pelicias 357, casa C. 6 Agosto

RESIDENCIAL EXTRANJERA, bajos, piezas, mobiliario, es, muebles. Vian. casa domo. Comida garantida. Baños, abundantes, 4 pesos. Compañía 1559. Teléfono 60822. 22 Julio

RESIDENCIAL OFRECE PIEZAS, departamento bajo exclusivo, esplanada comida. Lord Cochran 47. 15 Julio

20.- Materiales de construcción.

PARA FIERRO, SACK. 31 Julio

FIERRO GALVANIZADO LISO. San Pablo 1179. 31 Julio

ZUNCHOS LISOS, AMPOLLADOS. San Pablo 1179. 31 Julio

### 18.- Ocupaciones ofrecidas.

SE NECESITA SEÑORITA MODELO, para Escuela de Artes Aplicadas. Tratar en Arturo Prat 1171. Lunes y sábados, de 10 a 12.30 horas; martes y viernes, de 15 a 18 horas.

NECESITO AYUDANTA VESTO. nera. Banderas 637.

Domésticos

¡¡BUENOS SUELTOS!! 2 EMPLEADAS jóvenes, recomendadas: una, cuidadora niño y niñas; otra, ayudante de cocina y comedor, necesito. Av. Bernardo O'Higgins (Alameda) 2783, 2785 A. 12 Julio

NECESITO NIÑA PARA LA MAÑANA y muchacho para el asno, muy recomendados. Sra. Dominga 670. 11 Julio

19.- Residencias, hoteles, restaurantes.

ARRRIENDO PIEZAS CON PENSION Pelicias 357, casa C. 6 Agosto

RESIDENCIAL EXTRANJERA, bajos, piezas, mobiliario, es, muebles. Vian. casa domo. Comida garantida. Baños, abundantes, 4 pesos. Compañía 1559. Teléfono 60822. 22 Julio

RESIDENCIAL OFRE

implantante las palabras.  
nuestro espíritu, nuestra orga-  
nización, nuestros recursos,  
en el servicio de América.  
todo esto nunca hemos  
ido nada, excepto compren-  
a y reciprocidad. Tememos  
eramente que la última  
unificación de la Embajada  
Estados Unidos puede lle-  
a muchos chilenos el sen-  
timiento de que no siempre  
son pagados en la misma  
moneda.



## La Casa de Salud del Maestro

De cuantas iniciativas han surgido últimamente tendientes a obtener un mejoramiento del magisterio nacional, pocas tan dignas de encomio como la que motivará hoy una colecta en todo el país en favor de la Casa de Salud del Maestro.

Lo que va a realizarse es la continuación de un movimiento de reivindicación en beneficio del profesorado, movimiento ya iniciado en los albores mismos de la enseñanza chilena.

El forjador de espíritus nuevos, el que en cada minuto de su vida sólo ha sabido vaciar todas sus energías intelectuales y físicas en moldear el alma de la juventud, no ha recibido en cambio el reconocimiento necesario de la colectividad, sufriendo la indolencia gubernativa en repetidas ocasiones.

Bien claro lo dice su larga y heroica historia de luchas por un bienestar material que lo colocara en una situación más dignificada, y le permitiera cumplir su misión con un mínimo de bienestar. Larga y dolorosa lucha de un gremio que, por la calidad de su apostolado, debería haber obtenido de parte de la sociedad su gratitud transformada en una colaboración más estrecha.

Hoy que se vuelven los ojos, esperanzados, hacia la supervivencia de los valores espirituales como el único camino que evite en el futuro esa lucha de intereses materiales, que ha lanzado a la humanidad en terrible exterminio de lo mejor que tiene la vida, su juventud y su cultura, la educación se perfila como uno de los factores más decisivos en el

mantenimiento de una paz duradera para las generaciones del porvenir.

La calidad de su misión hace del maestro un enemigo de la violencia; no puede suscitar la muerte, sino la vida; no la lucha mesquina, sino la concordia; no el odio, sino la solidaridad social de los hombres y de los pueblos por medio de una educación más generosa y más humana.

Hay quienes aún consideran al profesor como uno de los funcionarios más privilegiados que gozan de largas vacaciones y frecuentes días feriados; pero ellos olvidan la responsabilidad de su delicada labor, el trabajo intelectual intenso y el correspondiente desgaste nervioso, lo que requiere un necesario reposo. Y es así que en comparación con otras profesiones, el número de profesores que alcanza a gozar de su jubilación es escasísimo, pues la muerte los sorprende casi siempre antes de lograr el merecido descanso a un trabajo agotador de más de treinta años.

La Casa de Salud del Maestro, iniciativa del señor Ministro de Educación, que también es un distinguido maestro, merece la gratitud más profunda de todo el magisterio nacional.

La sociedad, que recibe directamente los frutos de la obra educativa, sabrá, sin lugar a dudas, expresar su reconocimiento con una generosidad digna de un alto espíritu de comprensión hacia la silenciosa labor del maestro.

Dolores Pincheira de Borgez.

## VIDA SOCIAL

### MANIFESTACION DE DESPEDIDA A UNA PROFESORA NORTEAMERICANA.

Con motivo de su próxima partida a Estados Unidos, los profesores del Liceo Experimental "Manuel de Salas", le dan hoy una manifestación de despedida, en el Hotel Carrera, a la profesora norteamericana Miss Mary Card, que se encuentra desde hace un año y medio desempeñando clases de inglés en el establecimiento antes mencionado.

### ENFERMOS.

Hoy será sometida a una operación de apendicitis la señorita Carmen Rosa de Landá Concha.

—Mejor, don Javier A. Figueroa.

—En la Clínica Santa María ha sido operado don Enrique Letelier Velasco.

rección y profesorado del Liceo le conferirán la Orden de Manuel de Salas, por su valiosa cooperación prestada a todas las actividades del colegio.

## MATRIMONIO CONCERTADO.



Señora Eliana Larraín Vicuña, cuyo matrimonio con el señor Jorge Frugone Yungue, ha quedado concertado. Hicieron la visita de estilo, don Pedro Frugone y señora Amalia Yungue de Frugone.

### DE PERU.

Via aérea regresó ayer de Lima don Jorge Valdés Menéndez.

### BIBLIOTECA NACIONAL.

Circula la siguiente invitación: El Director de la Biblioteca Nacional tiene el agrado de invitar a Ud. a la conferencia que, bajo el patrocinio de la Legación de Polonia, dictará, en la Sala Medina del establecimiento, el profesor polaco Dr. Jan Kaczmarek, respecto de "Conjeturas y Utopías acerca del actual conflicto mundial" el día 15 del presente, a las 19 horas.

Presentará al conferenciante don Domingo Meli.

### REGALOS

GRAN SURTIDO LAMPARAS DE CRISTAL, PORCELANAS, CUCHILLERÍA, CRISTALERÍA.

CASA FRENKEL BANDERA 266

### EN EL CRILLON.

Hoy, a las 21 horas, se llevará a efecto en el Crillon la comida que las relaciones de la señorita Carmen Rivera Kurel le ofrecen con motivo de celebrar su día conmatrimonial.

—La señora Blanca Hauser de Carvalal y el señor Armando Carvalal serán objeto de una manifestación consistente en un cocktail, que tendrá lugar en el Crillon, el día martes 14, a las 19 horas, con motivo de su gira artística al extranjero.

—Las amigas de la señorita Filomena Botón García Zeiger le ofrecerán un té en el Crillon, el día martes 14, a las 17 horas, con motivo de su próximo matrimonio.

—La señorita Elisa Reinieri G. será festejada por sus amigas con un té que se realizará en el Crillon, también el día martes 14, a la misma hora con motivo de su próximo matrimonio.

### NACIMIENTO.

Ha nacido un hijo del señor Luis Cobo Gormaz y señora Eliana González de Cobo.

### 14 DE JULIO.

Con motivo de la Fiesta Nacional francesa será celebrada una misa en la Capilla de los Talleres de San Vicente, el domingo 12 de julio, a las 11 horas.

La Misa estará dedicada en memoria de todos los soldados franceses caídos en la actual guerra, 1939-1942, antes y después del armisticio en lucha por la Francia Libre.

También estará asociado a esta ceremonia el recuerdo de las víctimas civiles de la guerra y especialmente el de los rehén fusilados por los oprimidos.

Todos los franceses y amigos de Francia están invitados a asistir a esta misa que será una ocasión de manifestar sus sentimientos hacia la Francia Libre.

### NOVIOS

ARGOLLAS de oro garantidas macizas, selladas y grabadas desde \$ 98.00 el par. Entrega inmediata.

### CASA SOSTIN

NUOVA YORK 66 No confundir

## EN EL HOTEL CARRERA.



Asistentes a la comida y baile ofrecida por el Centro Argentino en celebración de las Fiestas Julias, en los Salones de Honor del Hotel Carrera.

## El gran beneficio del sábado 18 en el Teatro Municipal.

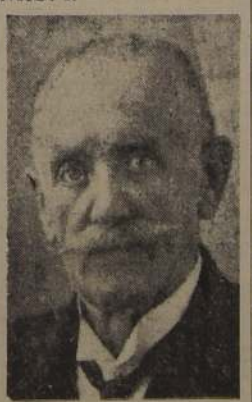
Una demanda apreciable en la compra de localidades ha tenido el Bando de Piedad de Chile con motivo de su gran beneficio que realizará el sábado 18 del presente, a las 18 horas, en el Teatro Municipal. En efecto, la totalidad de los balcones, sillones de orquesta y plateas han sido adquiridos por los socios honorarios y público en general, en la seguridad de que asistirán a un espectáculo sobresaliente en nuestro mundo artístico y social. Las pocas localidades disponibles se siguen vendiendo todas las tardes, de 18 a 24 horas, en Bandera 18.

En el programa preparado para la fiesta de caridad del sábado 18 se representará la elegante fantasía lírica, ballet y de actualidad, titulada "Sinfonías de Color", cuya letra es original del periodista señor Alfonso Cahan Brener, y orquestada por el maestro don Luis Martínez Serano. Director de escena será el señor don Rafael Souza Fernández.

En la tarde de ayer el representante del Quinteto Internacional que dirige Jascha Fridman, visitó el B. de Piedad de Chile, para manifestar que con el mayor agrado prestará su concurso este famoso conjunto que se encuentra de paso en nuestro país y que ha tenido lucidas actuaciones en el Palace Hotel de Odesa, en el Teatro Solís de Montevideo, en numerosas actuaciones en el Radio Mundo de Buenos Aires y últimamente en el Casino de Viña del Mar y Radio Sociedad Nacional de Agricultura. Jascha Fridman es un violinista de fama mundial y que, sin duda, será aplaudidísimo en el beneficio del Bando de Piedad de Chile.

A la nómina que hemos estado publicando de los artistas que prestarán su concurso para la fiesta del sábado 18, podemos anotar hoy a las hermanitas Sonia y Miriam, Cora Santa Cruz, Cuarteto Sintonía, Raúl Velasco, y otros destacados elementos de la Radio Carrera.

### MISA.



El domingo 12 del presente, en la Parroquia de Cisterna, paradero 27, se oficiará una misa en memoria del señor Armando Pleiteado Ceiballos, con motivo de cumplir se el cuarto aniversario de su fallecimiento.

### FALLECIMIENTO.

Ha fallecido la niña Cecilia Graeppe de la Barra, hija del capitán de Ejército señor Walter Graeppe Osinaga y de

### CLASE DE CORTE.

El martes pasado se iniciaron las clases de corte que forman parte del Programa del curso Campesino.

Se enseñará: medidas en general.

El curso funciona en el local de la A. J. C. F., en Agustinas 1480.

Inscripción, \$ 60.

### MATRIMONIOS.

Se ha concertado el matrimonio del señor Francisco Acuña Carrasco con la señorita Nelly Tormero Meunier.

Hizo la visita de estilo don Celso Acuña Prieto.

—Han contraído matrimonio privadamente el señor Demetrio Moreno Rojas con la señorita María Graciela Pereira Anabalon. En la ceremonia religiosa actuaron de padrinos por parte de la novia, don Aurelio Pereira de la Barra y la señora Victoria A. y de Molina; por parte del novio, don Demetrio Moreno Sanfuentes y doña Rebeca de Moreno Sanfuentes.

Fueron testigos de ambas ceremonias los señores Ricardo Swinburn Herreros y Hugo Pereira Anabalon.



Señora Carmen Ossa Güemes, cuyo matrimonio con el señor Sergio Silva Claro, quedará concertado mañana.

Hará la visita de estilo don Julio Silva Rivas.

(Foto VASQUEZ)

### SANTIAGO PAPERCHASE CLUB.

Mañana, a las 10.30 horas se rezará una Misa de Campana en sus campos deportivos de Tobalaba, la que será ofrecida por los socios fallecidos, siendo oficiada por el capellán y socios correspondientes del S. P. C. Pbro. señor Enrique Valenzuela Donoso.

### COCKTAILS.

La señora Olga Grez de Riesco ofreció ayer tarde un cocktail party en su elegante residencia de la calle de Moneda, en honor de la señora María de la Luz Ossa de Ross.

—Don Horacio Vial Ovalle y señora María Isabel Serra-

### SAINT ANDREW'S CHURCH.

Santo Domingo 633

Sixth Sunday after Trinity 8.30 Holy Communion 11.00 Mattins y Sermon. Monday July 13th: The Ladiente del S. P. C. Pbro. F. M.

Tuesday July 14th: Intercession Service at 8 P. M.

Rev. Mark Robinson, M. A. W. C. Chaplain. Casilla 3691. Telephone 40314.

no de Vial ofrecieron un cocktail a sus relaciones, celebrando el día de Santa Isabel.

### FUNERALES DE DON ARMANDO GAYMER SOTOMAYOR.

Hoy, a las 15 horas, se efectuarán los funerales del señor Armando Gaymer Sotomayor, cuyo fallecimiento se produjo anteayer, después de una larga y penosa enfermedad.

El cortejo saldrá desde el local de la Primera Compañía de Bomberos, ubicado en la esquina de Moneda con San Antonio. Concurrirán delegaciones de todas las compañías de Bomberos de Santiago.

Previamente, a las 10 horas, se oficiará una misa solemne por el eterno descanso de su alma.

El señor Gaymer Sotomayor era un antiguo funcionario municipal, y perteneció por largos años al Cuerpo de Bomberos de Santiago.

Su muerte ha repercutido, dolorosamente, en los círculos bomberiles y municipales, y en el de sus relaciones, donde gozaba de generosa simpatía, por sus dotes de caballerosidad y hombría de bien.

### ALMUERZO.

El sábado 25 a las 13 horas los amigos personales y colegas del Rotary Club ofrecerán un almuerzo en honor de don Eduardo Knockaert en el Club de la Unión.

### BELLAS ARTES EXPOSICION DEL PINTOR FRANCIS DUROCHER

En la sala de arte de Hotel Crillon, Agustinas 1025, se inaugurará una Exposición del pintor francés Yves Durocher, el lunes próximo a las 18 horas.

En esta exhibición pública presentará 34 telas con motivos de paisajes, flores, naturaleza muerta y temas de puerto y bañerías como "Plaza de Maullin", "Vista del puerto de Corral", "Isa Teja de Valdivia", "Salto del Pílmalquén", etc.

Las obras pictóricas del artista Durocher han sido exhibidas en los "Salones de los Independientes" y de los "Sub Independientes", de París. En Chile ésta es la segunda vez que se presenta con una exhibición.

Su Exposición permanecerá abierta al público desde el lunes hasta el sábado de la próxima semana y puede ser visitada en el sitio indicado hasta las 20.30 horas.

## CLAUSURADA LA CONFERENCIA INTERAMERICANA DE CONTROL ECONOMICO Y FINANCIERO

WASHINGTON, 10. — (U. P.) — Los delegados de las 21 repúblicas americanas, a la Conferencia Interamericana de Control Económico y Financiero, pusieron sus firmas sobre el acta final, dando así su aprobación oficial a las decisiones de la Conferencia.

Los delegados firmaron en orden alfabético y seguidamente cada uno estrechó la mano al presidente de la Conferencia, Mr. Foley, después de lo cual éste dijo en parte, clausurando la sesión plenaria:

"Creo interpretar el sentir de todos los presentes, diciendo que la Conferencia ha sido un verdadero éxito. Vimos aquí con el propósito de desarrollar un programa hemisférico de control eficaz de las transacciones financieras y económicas, y de los intereses de los países del Eje. Estos objetivos han sido realizados. Pero los acuerdos, por sí solos, no bastan: nuestro programa exige ahora su ejecución. No queda haber ningún retraso sin beneficiar al agresor. Cada uno de los delegados, a esta Conferencia tiene el deber de ver que se cumpla el programa aquí aprobado."

G. BRETAÑA

REPRESENTANTE NAVAL DE LA FRANCO LIBRE EN EE. UU.

LONDRES, 10. — (U. P.) — El general Charles De Gaulle anunció que el capitán de navío Georges Gayral, jefe del Estado Mayor de las Fuerzas Navales de la Francia Libre, ha sido designado representante naval en Estados Unidos.

Gayral, que tiene 44 años de edad, luchó durante la primera guerra mundial en el mar de la Flota francesa. Posteriormente fue miembro de la Comisión de Fiscalización Naval Internacional, que actuó en Alemania. Al comenzar el conflicto actual, fue oficial de enlace con el Almirante británico Sir Andrew Cunningham.

## MUSICA

### HOY SE PRESENTA LUISA LORUSSO CON TRAVIATA

Esta tarde, en segunda función del ciclo lírico a beneficio del Hospital del Niño y Desamparados, se cantará la ópera "Traviata" para presentación de la soprano lusa Luisa Lorussu, que ha sido hasta ahora protagonista de las más espléndidas referencias.

Maria Luisa Lorussu cantó por primera vez en público, a los 14 años, en una fiesta de beneficencia, en la ciudad de El Cairo, y doctores de facultades líricas hizo su aprendizaje en Italia, actuando posteriormente en diversas escenas de América. Junto con Maria Luisa Lorussu compartirán la responsabilidad de los roles principales, el tenor Jorge Infante y el barítono Humberto Duffau, ambos cantantes de prestigio, que han tenido no son escuchados por el público.

### RAFAEL SILVA EN EL TEATRO MUNICIPAL

Bajo los auspicios del Instituto Chileno-Francés de Cultura, se presentará en la próxima semana, en el Teatro Municipal, el eminente pianista chileno Rafael Silva de la Cuadra, en un festival dedicado a Claudio Debussy, el autor francés al cual ha dedicado nuestro compatriota sus incansables estudios durante muchos años, por lo que se le considera en los centros musicales europeos como un buen intérprete.

Por otra parte, nuestro público tiene verdadera satisfacción por las obras del maestro francés, y el pianista chileno, de presentación en nuestros mejores círculos artísticos, a los que se le considera, a la vez, como un intérprete y a la honradez de sus interpretaciones y a la sobriedad de virtuosismo.

### EXTRAORDINARIO CONCIERTO DE CAMARA

Caracteres de concierto extraordinario presenta el que ejecutará el "Cuarteto Chole" y la pianista Herminia Rocca, el próximo lunes en la Sala Cervantes.

Este concierto, cuarto de los organizados por la Sociedad de Música de Cámara, comprende un programa en el que figuran el "Quinteto en Mi Menor" de Schubert, una de las obras más perfectas y expresivas del romanticismo musical; el "Trio en Do Menor" de Beethoven, composición de las más destacadas de su clase que escribió el genio de Bonn, y el "Concierto para Piano y Orquesta" de Liszt, obra hermosa y delicada, composición de cámara sobre motivos de la ópera "Fausto".

Las localidades están en venta en boletería. Socios y alumnos de la escuela de música tienen derecho a una rebaja de 50 por ciento.

## POBLACION "LA REINA" AL PE DE LA COROLLERA

y a sólo 700 mts. de las Avenidas Tobalaba y Bilbao

Servicio de microbuses

Insuperable clima de altura (700 a 800 mts. sobre el nivel del mar) y bellos panoramas — 34 kilómetros de avenidas urbanizadas.

Considérese el valor inmenso que tendría una urbanización parecida que se hiciera ahora, a los elevados costos que han alcanzado los materiales y obra de mano.

Invierta sus ahorros en esta Población, que por ser parte del Barrio Alto, se valorizará enormemente.

SE ACEPTAN OPERACIONES POR INTERMEDIO DE LA CAJA DE PREVISION DE EMPLEADOS PARTICULARES.

Mayores datos en Sección Parcelaciones de CARLOS OSSANDON G. BANDERA 168

## NOTICIAS DE AMERICA LATINA

### ARGENTINA

BUENOS AIRES, 10. — (U. P.) — El Embajador de Estados Unidos ante el Gobierno argentino, Norman Armour, partió esta mañana por avión hacia Washington.

Hasta el regreso del Embajador quedará al frente de la representación diplomática norteamericana, en el carácter de Encargado de Negocios, el consejero Edward Lyndal Reed.

### BRASIL

RIO DE JANEIRO, 10. — (U. P.) — Hoy llegó de Europa el vapor español "Cabo de Buena Esperanza", en el cual viajan muchos refugiados de guerra que vienen a América del Sur.

Esta mañana cuando se disponían a embarcarse para Estados Unidos en un avión de la Panamericana Airways, fueron detenidos por la policía local Juan Cluck, su esposa y su hijo, todos rumanos. Se ignoran los motivos de tal medida.

### PANAMA

CIUDAD DE PANAMA, 10. — (U. P.) — A la edad de 64 años falleció, víctima de un ataque al corazón, el doctor William James, jefe del servicio médico del Hospital de Panamá y muy conocido.

"Franceses prepara para un desembarco aliado", dice la B. B. C.

LONDRES, 10. — (U. P.) — La British Broadcasting Corporation, al advertir a la población de Francia que se prepare para un desembarco aliado, dice: "Todos los franceses deben estar preparados para hacer uso del rifle que le será entregado. Urge que cuando los franceses puedan ser encontrados en las playas se den cuenta de la bienvenida a los liberadores."

En los círculos belgas, en tanto, se ha informado que los alemanes han cerca de nuevas zonas de la zona belga, por temor a una invasión. La zona de operaciones ha sido extendida hasta B. B. C.

NUEVA YORK, 10. — (U. P.) — El Columbia Broadcasting System interceptó una transmisión de la radio de Moscú, en la que se aseguraba que el ejército alemán de ocupación en Francia se prepara para un avance hacia el interior de la zona de ocupación.

En los círculos belgas, en tanto, se ha informado que los alemanes han cerca de nuevas zonas de la zona belga, por temor a una invasión. La zona de operaciones ha sido extendida hasta B. B. C.

En los círculos belgas, en tanto, se ha informado que los alemanes han cerca de nuevas zonas de la zona belga, por temor a una invasión. La zona de operaciones ha sido extendida hasta B. B. C.

En los círculos belgas, en tanto, se ha informado que los alemanes han cerca de nuevas zonas de la zona belga, por temor a una invasión. La zona de operaciones ha sido extendida hasta B. B. C.

En los círculos belgas, en tanto, se ha informado que los alemanes han cerca de nuevas zonas de la zona belga, por temor a una invasión. La zona de operaciones ha sido extendida hasta B. B. C.

En los círculos belgas, en tanto, se ha informado que los alemanes han cerca de nuevas zonas de la zona belga, por temor a una invasión. La zona de operaciones ha sido extendida hasta B. B. C.

En los círculos belgas, en tanto, se ha informado que los alemanes han cerca de nuevas zonas de la zona belga, por temor a una invasión. La zona de operaciones ha sido extendida hasta B. B. C.

En los círculos belgas, en tanto, se ha informado que los alemanes han cerca de nuevas zonas de la zona belga, por temor a una invasión. La zona de operaciones ha sido extendida hasta B. B. C.

En los círculos belgas, en tanto, se ha informado que los alemanes han cerca de nuevas zonas de la zona belga, por temor a una invasión. La zona de operaciones ha sido extendida hasta B. B. C.

En los círculos belgas, en tanto, se ha informado que los alemanes han cerca de nuevas zonas de la zona belga, por temor a una invasión. La zona de operaciones ha sido extendida hasta B. B. C.

En los círculos belgas, en tanto, se ha informado que los alemanes han cerca de nuevas zonas de la zona belga, por temor a una invasión. La zona de operaciones ha sido extendida hasta B. B. C.

En los círculos belgas, en tanto, se ha informado que los alemanes han cerca de nuevas zonas de la zona belga, por temor a una invasión. La zona de operaciones ha sido extendida hasta B. B. C.

En los círculos belgas, en tanto, se ha informado que los alemanes han cerca de nuevas zonas de la zona belga, por temor a una invasión. La zona de operaciones ha sido extendida hasta B. B. C.

En los círculos belgas, en tanto, se ha informado que los alemanes han cerca de nuevas zonas de la zona belga, por temor a una invasión. La zona de operaciones ha sido extendida hasta B. B. C.

En los círculos belgas, en tanto, se ha informado que los alemanes han cerca de nuevas zonas de la zona belga, por temor a una invasión. La zona de operaciones ha sido extendida hasta B. B. C.

En los círculos belgas, en tanto, se ha informado que los alemanes han cerca de nuevas zonas de la zona belga, por temor a una invasión. La zona de operaciones ha sido extendida hasta B. B. C.

En los círculos belgas, en tanto, se ha informado que los alemanes han cerca de nuevas zonas de la zona belga, por temor a una invasión. La zona de operaciones ha sido extendida hasta B. B. C.

En los círculos belgas, en tanto, se ha informado que los alemanes han cerca de nuevas zonas de la zona belga, por temor a una invasión. La zona de operaciones ha sido extendida hasta B. B. C.

En los círculos belgas, en tanto, se ha informado que los alemanes han cerca de nuevas zonas de la zona belga, por temor a una invasión. La zona de operaciones ha sido extendida hasta B. B. C.

En los círculos belgas, en tanto, se ha informado que los alemanes han cerca de nuevas zonas de la zona belga, por temor a una invasión. La zona de operaciones ha sido extendida hasta B. B. C.

En los círculos belgas, en tanto, se ha informado que los alemanes han cerca de nuevas zonas de la zona belga, por temor a una invasión. La zona de operaciones ha sido extendida hasta B. B. C.

En los círculos belgas, en tanto, se ha informado que los alemanes han cerca de nuevas zonas de la zona belga, por temor a una invasión. La zona de operaciones ha sido extendida hasta B. B. C.

## Argentina suspendió las comunicaciones con el Eje

BUENOS AIRES, 10. — (U. P.) — La República Argentina suspendió las comunicaciones con el Eje, según se desprende de la orden del Ministerio del Interior al director de comunicaciones para que le informe sobre la situación existente y medidas necesarias para la interrupción de comunicaciones.

El Ministro del Interior, doctor Miguel J. Cucciatelli, anunció esta noche que había ordenado al Director General de Correos y Telégrafos adoptar las medidas necesarias para suspender las comunicaciones radiotelegráficas y radiotelefonas con los países del Eje.

Según señaló el doctor Cucciatelli, la República Argentina viene a dar cumplimiento con esta orden a la Conferencia Interamericana de Cancilleres, celebrada en Río de Janeiro.

Anteriormente el Gobierno argentino había instalado puestos de transmisores clandestinos de radio. Aunque no se ha hecho al respecto ningún anuncio oficial, se sabe que se está adoptando medidas para la destrucción de tales estaciones.

Desde el 16 de mayo se había iniciado el control estricto de los aparatos transmisores de radio de los aficionados, pero también lo había recomendado la resolución de Río de Janeiro, para lo cual el Ministerio del Interior suspendió todas las licencias a los aficionados de radio.

Según la orden publicada esta noche, el Director de Correos y Telégrafos debe ejercer también un control muy estricto sobre todos los demás sistemas de comunicación que pongan en peligro la seguridad de cualquier Estado americano y el Continente en general.

El Director de Correos deberá informar inmediatamente al Ministerio del Interior sobre las medidas necesarias que se adopten para la interrupción de las comunicaciones con los Estados del Eje y territorios ocupados por ellos.

Una vez en vigor, la orden afectará a dos circuitos radioeléctricos que funcionan en la zona de operaciones, y a las capitales alemana e italiana. Además quedará suspendido el circuito telefónico Buenos Aires-Tokio.

Se suspenderá asimismo un circuito radiotelegráfico a Berlín, Roma y Tokio.

La orden no da indicación alguna de si también se suspenderán las comunicaciones con España. Especifica que los servicios con las capitales del Eje deberán ser mantenidos sólo para atender los asuntos oficiales.

En los círculos belgas, en tanto, se ha informado que los alemanes han cerca de nuevas zonas de la zona belga, por temor a una invasión. La zona de operaciones ha sido extendida hasta B. B. C.

En los círculos belgas, en tanto, se ha informado que los alemanes han cerca de nuevas zonas de la zona belga, por temor a una invasión. La zona de operaciones ha sido extendida hasta B. B. C.

En los círculos belgas, en tanto, se ha informado que los alemanes han cerca de nuevas zonas de la zona belga, por temor a una invasión. La zona de operaciones ha sido extendida hasta B. B. C.

En los círculos belgas, en tanto, se ha informado que los alemanes han cerca de nuevas zonas de la zona belga, por temor a una invasión. La zona de operaciones ha sido extendida hasta B. B. C.

En los círculos belgas, en tanto, se ha informado que los alemanes han cerca de nuevas zonas de la zona belga, por temor a una invasión. La zona de operaciones ha sido extendida hasta B. B. C.

En los círculos belgas, en tanto, se ha informado que los alemanes han cerca de nuevas zonas de la zona belga, por temor a una invasión. La zona de operaciones ha sido extendida hasta B. B. C.

En los círculos belgas, en tanto, se ha informado que los alemanes han cerca de nuevas zonas de la zona belga, por temor a una invasión. La zona de operaciones ha sido extendida hasta B. B. C.

En los círculos belgas, en tanto, se ha informado que los alemanes han cerca de nuevas zonas de la zona belga, por temor a una invasión. La zona de operaciones ha sido extendida hasta B. B. C.

En los círculos belgas, en tanto, se ha informado que los alemanes han cerca de nuevas zonas de la zona belga, por temor a una invasión. La zona de operaciones ha sido extendida hasta B. B. C.

En los círculos belgas, en tanto, se ha informado que los alemanes han cerca de nuevas zonas de la zona belga, por temor a una invasión. La zona de operaciones ha sido extendida hasta B. B. C.

En los círculos belgas, en tanto, se ha informado que los alemanes han cerca de nuevas zonas de la zona belga, por temor a una invasión. La zona de operaciones ha sido extendida hasta B. B. C.

En los círculos belgas, en tanto, se ha informado que los alemanes han cerca de nuevas zonas de la zona belga, por temor a una invasión. La zona de operaciones ha sido extendida hasta B. B. C.

En los círculos belgas, en tanto, se ha informado que los alemanes han cerca de nuevas zonas de la zona belga, por temor a una invasión. La zona de operaciones ha sido extendida hasta B. B. C.

En los círculos belgas, en tanto, se ha informado que los alemanes han cerca de nuevas zonas de la zona belga, por temor a una invasión. La zona de operaciones ha sido extendida hasta B. B. C.

En los círculos belgas, en tanto, se ha informado que los alemanes han cerca de nuevas zonas de la zona belga, por temor a una invasión. La zona de operaciones ha sido extendida hasta B. B. C.

## VON BRAUCHITSCH COMANDA DE NUEVO A LOS ALEMANES EN EL SUR DE RUSIA

ESTOCOLMO, 10. — (U. P.) — Se ha sabido de persona neutral y fidedigna, llegada ultimamente de Berlín, que el mariscal Walter von Brauchitsch fue reinstaurado en un importante comando del sector meridional, después de haberse restablecido hace dos meses, y se cree que a él se deben en gran parte las operaciones actuales en la guerra del Don.

Sin embargo, Hitler sigue siendo Comandante en Jefe, a lo menos nominalmente, continuando como principal asesor el jefe de estado mayor, Halder, "el primer cerebro del ejército nazi". El nombre de Brauchitsch no debe ser jamas mencionado en la prensa alemana, "para no dar la impresión de que Hitler está conduciendo personalmente las operaciones".

Agregó dicha persona que con esto el ejército alemán ha logrado una nueva victoria sobre el partido nazi, pues ha obligado a Hitler a que nuevamente designe a Brauchitsch Comandante en Jefe de los ejércitos alemanes.

Hitler había cedido finalmente a la demanda del alto comando, que exigía que él abandonara el puesto que asumió el 16 de diciembre de 1941, cuando substituyó a Brauchitsch "para dirigir personalmente" la Wehrmacht en su hora crítica.

Brauchitsch está a cargo ahora del cuartel general del Fuhrer y dirige personalmente la ofensiva en el sector Kurak-Kharkov. El mariscal de campo Feodor von Bock está al mando de las fuerzas en campaña, pero a las órdenes de Brauchitsch.

La fuente alemana expresó que Hitler perdió "extraordinariamente" el comando activo de los ejércitos alemanes en Rusia y destacó que la victoria del ejército ha venido a añadirse a otras en su lucha contra el partido nazi, que dura ya diez años.

Simultáneamente con el regreso de von Brauchitsch se ha retirado del servicio activo el más íntimo consejero militar de Hitler, el general Wilhelm Keitel, comandante de la "Schutz Staff", siguiendo así a otro favorito de Hitler, el general Heinz Guderian.

En los altos círculos militares alemanes se atribuye al general Keitel la responsabilidad por la desastrosa tentativa alemana de apoderarse de Moscú, Leningrado y Rostov durante el invierno pasado a pesar de la oposición del estado mayor alemán, así como por la declaración de guerra a Estados Unidos.

En los demás sectores del frente se prevén una serie de cambios. Desde el sector septentrional, en Carelia, no se han tenido noticias de operaciones terrestres desde hace algunas semanas, pero en la región de Murmansk ha ido en aumento la acción aérea, según los despachos recibidos hoy en Moscú.

Además, la aviación soviética ha empezado a operar contra bases alemanas situadas en Noruega y Finlandia, siendo ésta una de las pocas acciones en que se ha anunciado en forma autorizada la extensión de las operaciones aéreas fuera del territorio ruso, desde que empezó la lucha contra el Reich y sus aliados.

La fuerza aérea de la flota soviética del Báltico ha continuado operando con bastante éxito contra bases enemigas.

Por otra parte, despachos recibidos esta tarde dicen que en el Mar de Azov, zona de Crimea, un buque soviético atacó con su artillería posiciones ocupadas por los alemanes. En un sector que no se menciona fueron destruidos varios puentes de comunicaciones, aparte de haberse deshecho varios emplazamientos de fortificaciones costeras. El barco se puso a salvo antes de que los cañones alemanes de la defensa hubieran podido entrar en acción.

LA SITUACION EN EL SECTOR DE ROSOSH

Una punta de lanza que opera en el frente meridional, luego hasta Rososh, pueblo alrededor del cual se está luchando encarnizadamente desde ayer, según lo han admitido los comunicados oficiales, Rososh se encuentra sobre el ferrocarril de Voronezh a Rostov, a 160 kilómetros al sur de Voronezh y alrededor de 250 kilómetros al este de Volchansk.

Si bien se ignora la fuerza exacta del ataque, se sabe que se trata de una maniobra destinada a distraer la resistencia rusa en el sector de Voronezh, donde tiene lugar la principal ofensiva. Algunos observadores consideran que si las tropas enemigas consiguen avanzar más hacia el sur, los rusos posiblemente se verían obligados a retirarse de la Quencia del Don para proteger Voroshilovgrad y Kamensk.

La mencionada operación alemana constituye una amenaza para el flanco de todos los ejércitos soviéticos en la zona de ese río.

Los observadores militares creen que el repliegue ordenado por Timoshenko puede constituir un movimiento de retirada general en todo el frente, en dirección al Don, para ocupar nuevas posiciones que provean de mayores defensas.

Según un despacho del correspondiente de "Estrella Roja", los alemanes empleando fuerzas numéricamente superiores, iniciaron su movimiento de ofensiva contra Rososh hace varios días; la vanguardia de estas fuerzas avanzó en dos direcciones con el propósito de rodear las posiciones soviéticas. Después de una lucha muy sangrienta, en parte las defensas rusas; las tropas defensoras se retiraron en forma organizada a nuevas posiciones, el correspondiente afirma que continúan librando en

objetivo del delta del Nilo y ahora reciben refuerzos por los puertos de Teluk y Mita. Ya han conquistado a los británicos.

En los círculos belgas, en tanto, se ha informado que los alemanes han cerca de nuevas zonas de la zona belga, por temor a una invasión. La zona de operaciones ha sido extendida hasta B. B. C.

En los círculos belgas, en tanto, se ha informado que los alemanes han cerca de nuevas zonas de la zona belga, por temor a una invasión. La zona de operaciones ha sido extendida hasta B. B. C.

En los círculos belgas, en tanto, se ha informado que los alemanes han cerca de nuevas zonas de la zona belga, por temor a una invasión. La zona de operaciones ha sido extendida hasta B. B. C.

En los círculos belgas, en tanto, se ha informado que los alemanes han cerca de nuevas zonas de la zona belga, por temor a una invasión. La zona de operaciones ha sido extendida hasta B. B. C.

En los círculos belgas, en tanto, se ha informado que los alemanes han cerca de nuevas zonas de la zona belga, por temor a una invasión. La zona de operaciones ha sido extendida hasta B. B. C.

En los círculos belgas, en tanto, se ha informado que los alemanes han cerca de nuevas zonas de la zona belga, por temor a una invasión. La zona de operaciones ha sido extendida hasta B. B. C.

En los círculos belgas, en tanto, se ha informado que los alemanes han cerca de nuevas zonas de la zona belga, por temor a una invasión. La zona de operaciones ha sido extendida hasta B. B. C.

En los círculos belgas, en tanto, se ha informado que los alemanes han cerca de nuevas zonas de la zona belga, por temor a una invasión. La zona de operaciones ha sido extendida hasta B. B. C.

En los círculos belgas, en tanto, se ha informado que los alemanes han cerca de nuevas zonas de la zona belga, por temor a una invasión. La zona de operaciones ha sido extendida hasta B. B. C.

En los círculos belgas, en tanto, se ha informado que los alemanes han cerca de nuevas zonas de la zona belga, por temor a una invasión. La zona de operaciones ha sido extendida hasta B. B. C.

## POSIBILIDAD DE EXPLOTAR EL CAUCHO DE LAS CUENCAS DEL ORINOCO Y AMAZONAS

(Por Pierre Villere, especial para LA NACION)

N. DE LA R. — Este es el primero de dos artículos sobre el problema de obtener caucho de Venezuela y Brasil para la máquina de guerra de Estados Unidos, y en el su autor dice que las principales dificultades son el transporte y la mano de obra. El segundo artículo se refiere a los tipos de caucho en la Cuenca del Amazonas, y a los métodos de producción, cosas ambas aplicables a otros países americanos con zonas tropicales.

CARACAS, 10. — (ESPE- CIAL). — A menos de 3.200 kilómetros de la península de Florida se encuentra el gran problema de la escasez del caucho, que se presenta en esta guerra a Estados Unidos y a las naciones aliadas. Esa solución está en las cuencas de los ríos Orinoco y Amazonas, que según técnicos del caucho que acaban de visitarnos, contienen vastas reservas inexploables de caucho en sus espesuras selváticas.

Dichos técnicos creen que con un poco de trabajo intenso puede obtenerse dentro de pocos meses, un total de 100 millones de libras de caucho por año, de Venezuela y el norte de Brasil. Pero deberán resolverse primero dos problemas muy serios: el de la mano de obra y el de los transportes.

La mano de obra de Venezuela es la más cara de toda la América Latina, y para conseguir que los obreros vayan a las zonas boscosas del interior, infestadas de paludismo, hay que pagarles salarios altos. El trabajador corriente, vestido con ropas livianas, descalzo y provisto de un machete, que es a la vez arma y herramienta, gana un promedio de tres dólares por día.

Antes que comenzara la guerra el Pacífico se pagaba en las plantaciones de caucho de las Indias, las Islas de la Sonda y África, un promedio de pocos centavos de dólares a cada trabajador por día.

Los técnicos del caucho creen que para la navegación en los ríos que no tienen más de un metro de profundidad podría hacerse con mucho éxito las barcas que actualmente emplea el ejército norteamericano para transportar tanques de 55 toneladas. — PIERRE VILLERE.

## LOS ALEMANES...

(DE LA PRIMERA PAGINA)

Aún más, Timoshenko, conjuntamente con causar grandes pérdidas a las fuerzas alemanas, está ahorrando sus principales reservas con las cuales puede lograr un doble objetivo: hostigar a los alemanes, hasta el invierno, y lanzar una contraofensiva de mayores proporciones, coordinada, probablemente, con los planes aliados en la Europa Occidental.

LA BATALLA DE TANQUES EN VORONEZH

Cientos de tanques continúan librando la batalla de Voronezh, donde luchan a corta distancia, tan poca que los pilotos expresan que en muchos casos es imposible apoyar a los tanques soviéticos, pues la distancia es demasiado violenta y las unidades rusas y alemanas se entremezclan a unidades, mientras la mayor parte del tiempo luchan separadas por sólo unos pocos metros.

Las tropas de Timoshenko se mantienen porfiadamente en la zona occidental del "Don", resistiendo a pesar de increíbles esfuerzos de los alemanes, lanzados por el mariscal von Bock, que también utiliza grandes cantidades de aviones y unidades mecanizadas. Se cree aquí que el grueso de las unidades de von Bock continúa en la zona oriental, donde se ha detenido tanto por la heroica resistencia soviética como por las dificultades naturales que significa el cruce del río con las unidades blindadas y mecanizadas.

La artillería y los aviones soviéticos operan noche y día, y obligan a von Bock a mantenerse en constante acción, sin poder concentrarse ni organizar el cruce del Don en la forma que los alemanes desearían para continuar las operaciones al otro lado; con miles de vehículos y muchos miles de soldados, simultáneamente.

Solamente en dos puntos los alemanes consiguen romper las defensas rusas: con unos 100 tanques y atacar un lugar habitado, pero 165 contraataques soviéticos deshicieron el asalto y lo detuvieron, al mismo tiempo que aniquilaron a unidades aliadas que trataban de volver a cruzar el río hacia su ribera occidental.

Von Bock lanza al ataque una gran unidad de unidades acorazadas y cientos de aviones. Los alemanes emplean grandes cantidades de material. Según el correspondiente de "Investia" el enemigo está convencido de que si no se abre paso ahora no podrá hacerlo nunca; además, los alemanes se preparan para que se descomponen en los campos bajo el sol abrasador, y que docenas de tanques son empotrados para llevar los heridos a la retaguardia, donde son trasladados a través de ferrocarriles.

En un solo sector las tropas soviéticas destruyeron en dos batallas 298 tanques, perdiendo una cantidad mucho menor.

"Estrella Roja" publica un despacho de su correspondiente que presencia la batalla de Voronezh, quien dice: "La situación al oeste de Voronezh se hace más complicada". El grueso de las fuerzas del Cuartel General de von Bock, el correspondiente, está bajo el fuego concentrado de la artillería y la aviación soviéticas, frustrando así sus intentos de cruzar el Don y seguir hacia Voronezh.

La fuerza aérea ayuda a la artillería empleada en la zona occidental, llevando a cabo un sistemático bombardeo de las posiciones alemanas.

Entre tanto, detrás de las líneas alemanas, los guerrilleros intensifican su acción de sabotaje. En un solo punto una banda que opera en las espesuras del Don, destruyó cinco tanques de los alemanes y mató a 65 soldados y 100 oficiales y soldados, eran enviados a participar en las operaciones del frente.

En los círculos belgas, en tanto, se ha informado que los alemanes han cerca de nuevas zonas de la zona belga, por temor a una invasión. La zona de operaciones ha sido extendida hasta B. B. C.

En los círculos belgas, en tanto, se ha informado que los alemanes han cerca de nuevas zonas de la zona belga, por temor a una invasión. La zona de operaciones ha sido extendida hasta B. B. C.

En los círculos belgas, en tanto, se ha informado que los alemanes han cerca de nuevas zonas de la zona belga, por temor a una invasión. La zona de operaciones ha sido extendida hasta B. B. C.

En los círculos belgas, en tanto, se ha informado que los alemanes han cerca de nuevas zonas de la zona belga, por temor a una invasión. La zona de operaciones ha sido extendida hasta B. B. C.

En los círculos belgas, en tanto, se ha informado que los alemanes han cerca de nuevas zonas de la zona belga, por temor a una invasión. La zona de operaciones ha sido extendida hasta B. B. C.

# ANALISIS DE LA GUERRA EN LOS DIVERSOS FRENTES

(Por el general Sir Douglas Brownrigg, especial para LA NACION)

LONDRES, 10. — (Especial).

La doctrina de las naciones unidas es el propósito común que las guía en su lucha, la derrota del nazismo y de todo lo que esto significa. Pero muy a menudo nos olvidamos que los rusos y nosotros nos hallamos más íntimamente unidos que otros en la lucha verdadera en el campo de batalla, y hay que resaltar este punto porque hay la necesidad de terminar con el optimismo excesivo del mismo modo que impedir una depresión injustificada.

Si consideramos el frente de batalla desde el Arico hasta el África del Norte, como si fuera una sola línea de combate anglo-rusa en la que estamos luchando con los ejércitos de Hitler, al mismo tiempo que británicos y norteamericanos estamos formando una enorme fuerza de combate aquí en Gran Bretaña, podremos evitar el que se dé demasiada importancia a los reverses y a los éxitos momentáneos que ocurran. Por esto es que tenemos que resistir a la tentación de dejarnos embargar por un optimismo que pueda resultar de corta duración cuando la lucha tiene sus aspectos buenos para nosotros — británicos y rusos — optimismo que a menudo suele transformarse en un pesimismo de mayor duración si el enemigo logra anotar algún contragolpe de éxito.

Sin embargo, los éxitos, todo tiende a demostrar que el enemigo va a ser derrotado al fin y no podemos esperar que eso se logre con rapidez pasmosa. Y así, cuando tenemos buenas noticias, de una parte, no debemos olvidar que hay o que posiblemente pueda haber malas noticias de la otra.

bastante después de una formidable lucha de ocho meses; pero, al mismo tiempo, nos llena de alegría el corazón el saber que el 8.º ejército está haciendo una magnífica resistencia en el Alamain, ante las furiosas porras de Rommel, envalentados. Y hay que resaltar, anteriores, el ejército imperial británico en Egipto quedó en muy mala situación después de esos triunfos alemanes.

Pero una mirada dada hacia el norte nos demuestra que es grave la situación entre Kursk y Rostov, en donde los alemanes están lanzando a la lucha continuamente enormes masas de soldados y tanques, contra los ejércitos del mariscal Timoshenko, en un ansioso esfuerzo para cruzar el río Don y abrirse camino hacia el codiciado Cáucaso. Vemos aquí una curva de la línea precisamente en el punto en que, como decimos, deberíamos haberla. De todos modos, es no poco confortante el pensar que Hitler tiene ahora menos tiempo que el año pasado para lograr sus propósitos, si bien hay que admitir que es menos la distancia que le queda por recorrer.

De esta manera es como nos sentimos optimistas o pesimistas, según sea para donde miremos.

Todos hemos esperado que este año se produjera la crisis de la guerra. Nada hay de sorprendente en esto. En realidad, lo que me sorprende es que la ofensiva de Hitler haya seguido con tanta exactitud el curso que esperábamos. Hasta ahora no ha habido ninguna novedad estratégica.

dido por lo menos otros tres destroyers a los japoneses en el noreste del Pacífico. Las pérdidas que sufre el Japon son más difíciles de reponer que las que sufre el Eje. Los japoneses no tienen acceso directo por tierra a sus aliados, y en consecuencia, tienen que apelar a sus propios recursos para reponer tales pérdidas. Y recordemos que las industrias japonesas de todas clases y sus astilleros no tienen ayuda valiosa externa. El Japon es actualmente como aquella curiosa clase de oveja durante el verano y que en el invierno se nutre de esa reserva: el Imperio nipón tiene que comerciar actualmente sus propias y bien escasas reservas. Este punto hay que tenerlo muy bien en cuenta cuando se aprecie el valor de las operaciones contra japoneses y contra alemanes.

## OFENSIVA DE LA R. F. A.

Entretanto, la Real Fuerza Aérea y los aviadores de los países aliados, nuestros, continúan sus intensos ataques contra los centros industriales de Alemania, no obstante la propaganda nazi en el sentido de que este derrucho de esfuerzo aeronáutico contra el Reich es precisamente, lo que ha permitido al mariscal Rommel anotar sus triunfos en el Norte de África. Es este un argumento sumamente débil, porque Rommel obtuvo lo que ya se sabe a pesar de la supremacía aérea británica en el campo de batalla y no porque tal supremacía fallaba. En cambio, la verdad parece ser que gracias a los refuerzos aéreos que se han dado al ejército del Nilo, Rommel no ha podido llegar todavía al delta de ese río.

La lección que personalmente sacó de esto la propaganda de los alemanes, es que los grandes raids británicos sobre Alemania están en realidad causando grandes efectos en el ánimo de los alemanes y que Goebbels piensa que hablando de esta manera, va a engañar a los británicos, haciéndolos enviar más aviación al Egipto, con lo que Alemania podría respirar con más desahogo, pues los ataques aéreos británicos contra las industrias del Reich disminuirían en consecuencia.

En suma, durante el resto de este año no hay que tener optimismo ni pesimismo. Lo que queremos en los territorios de las naciones unidas es que el pueblo tenga la misma entereza de ánimo que los ejércitos en lucha: un espíritu de bondad y comprensión para los momentos difíciles de los otros y de inmovilismo valor para nosotros. — TENIENTE GENERAL SIR DOUGLAS BROWN-RIGG.

## DECLARACION DEL DELEGADO DE CHILE, P. ALFONSO

WASHINGTON, 10. — (U. P.). — Don Pedro Enrique Alfonso, delegado de Chile a la Conferencia Interamericana de Comercio y Finanzas y Económico, declaró: "La conferencia constituye un gran éxito en la unificación de América; ha demostrado que todos los países del continente, a pesar de dificultades de menor importancia, están firmemente unidos en la tarea de preservar su seguridad política y económica. En América prevalecerá la democracia".

## El nuevo Gabinete turco de Sarajoglu

ANGORA, 10. — (U. P.). — El nuevo Primer Ministro de Turquía, Sukru Sarajoglu, anunció hoy la formación de su nuevo Gabinete. Como ya se había anticipado, no difiere mayormente del que Sarajoglu integró como Ministro de Relaciones Exteriores bajo el Primer Ministro Refik Saydam.

Los miembros del nuevo Gabinete formado hoy son los siguientes:

Primer Ministro y Ministro de Relaciones Exteriores, Sukru Sarajoglu.

Ministro de Justicia, Hassam Menemcoglu.

Ministro de Defensa Nacional, General Ali Riza Artunkal.

Ministro de lo Interior, Fahir Oztrak.

Ministro de Hacienda, Fuat Agrali.

Ministro de Educación, S. Ali Yucel.

Ministro de Obras Públicas, General Ali Fuat Cebesoy.

Ministro de Economía, S. S. Day.

Ministro de Higiene y Asistencia Social, D. S. Alatas.

Ministro de Aduanas y Monopolios, R. Karadeniz.

Ministro de Agricultura, Shuket Makoglu (nuevo).

Ministro de Transportes, Fahri Emin.

Ministro de Comercio, Cef Tezduz (nuevo).

## 8,500 millones de dólares para Armada de E. U.

WASHINGTON, 10. — (U. P.). — El Presidente Roosevelt promulgó la ley que autoriza invertir 8,500 millones de dólares para nuevas construcciones navales.

La ley autoriza que se construyan portaaviones con un desplazamiento total de 500 mil toneladas, cruceros también con un desplazamiento conjunto de 500 mil toneladas, y destructores con 300 mil toneladas en total.

También promulgó otra ley por la que se autoriza la construcción de buques auxiliares para la Marina con un desplazamiento global de un millón 200 mil toneladas.

## Racionamiento de la bencina en los Estados Unidos

NEW YORK, 10. — (U. P.). — Millares de ciudadanos de los 17 Estados del litoral oriental se inscribieron hoy para el racionamiento de bencina que comenzará el 22 de julio en curso. Los funcionarios encargados del registro dijeron que creían que el público en general se da ahora perfecta cuenta de la importancia del racionamiento de bencina.

Los inscritos recibieron talonarios "A" con cupones para todo el año, que los facilita para adquirir 16 galones mensuales del carburante. Talonarios especiales han sido emitidos para trabajadores de la industria bélica y funcionarios, cuyo trabajo es clasificado de esencial. Los trabajadores de la industria bélica han sido inscritos en las listas industriales en registros especiales, con el fin de evitar la interrupción del trabajo. Otros se han inscrito en las escuelas públicas.

En la inscripción anterior, en mayo pasado, alrededor de 672,000 automóviles obtuvieron talonarios de racionamiento tan solo en Nueva York. Hasta hoy cerca de 400,000 se han inscrito en Nueva York.

Funcionarios de la industria petrolífera dijeron que la cuota actual probablemente no sea permanente y agregaron que un automóvil será afortunado si logra obtener dos galones por semana en los meses próximos. Señalaron que si se ha de proporcionar calefacción a los hogares durante el invierno, los automóviles deberán reducir el consumo de bencina, para que así queden disponibles carros, tanques, para el transporte de petróleo. Dichos funcionarios predijeron una nueva reducción para el 15 de septiembre, a menos que se acumule ahora suficiente calefacción para fines de calefacción, evitando así el recargo en el invierno, en que el petróleo tiene preferencia de transporte.

Los pequeños comerciantes en bencina advirtieron anoche que la industria sería perjudicada por el sistema de racionamiento del consumo, arruinando a los pequeños distribuidores. El veterano de estos comerciantes, Louis Kimmel, explicó que el actual racionamiento a los negociantes protege a los comerciantes menores, que ahora están amenazados por una campaña concertada de los grandes operadores que podrán inducir a los automóviles a adquirir su carburante en los grandes depósitos.

## El proceso contra los saboteadores en Estados Unidos

WASHINGTON, 10. (U. P.). — El mayor general Frank McCoy formuló la siguiente declaración acerca del proceso de los saboteadores:

"La comisión inició su tercer día de actuaciones a las 10:27 A. M. Antes de iniciar la comisión permitió al cuerpo de señales del ejército norteamericano sacar una fotografía y tomar una escena móvil de cine. Casi todo el día se pasó en la deposición de los agentes del Federal Bureau of Investigation y leyendo los documentos. Los abogados dijeron que el gran volumen de pruebas que serán presentadas habría de prolongar el proceso. La comisión sesionará el sábado".

Entretanto, el representante Michael Monroney declaró que el secreto "viola los principios democráticos por los cuales está combatiendo Estados Unidos. Los deficientes comunicados del ejército, que suprimen toda noticia a guisa de "retener una información militar, ponen a prueba nuestra credibilidad".

La declaración de Monroney se produjo luego que Elmer Davis, director de la Oficina de Informaciones de Guerra, reveló que tres reporteros estuvieron presentes en las audiencias en representación de la prensa. Dijo Monroney que había fases del proceso que no deberían publicarse, pero se quejó de la "supresión en vez de la censura".

## ESPAÑA

### INVENCIÓN RELACIONADA CON LA FOTOGRAFÍA

TARRAGONA, 10. — (U. P.). — Los hermanos Teodoro, Alberto y Salvador Pujol, aficionados a la fotografía, que desde hace años venían estudiando una emulsión ultrarápida, lograron finalmente una composición que es 20 veces más sensible que los materiales conocidos en la actualidad.

Las pruebas hechas en presencia del profesor de química del Seminario de Tarragona por militon comprobar que la nueva emulsión es por lo menos 10 veces más sensible que las de las placas que hoy se emplean en el comercio del ramo.

## LA GUERRA EN EL MAR

### TORPEDAMIENTO DE UN VAPOR BELGA

El primer anuncio expresó que un barco belga de tamaño mediano, fue torpedeado en el Atlántico, después de haber intentado hacer funcionar las máquinas de su barco. Después de haber sido torpedeado por un submarino, la tripulación abandonó su buque, pero luego volvió para tratar de poner en marcha la embarcación; el submarino le disparó en esta ocasión sus cañones, y también un nuevo torpedo, que hundió definitivamente al barco.

### TORPEDAMIENTO DE UN BARCO INGLÉS

Se anunció, además, que el 1.º de julio un buque mercante británico, de tamaño mediano, fue torpedeado en el Atlántico Sur. Tres de sus 81 tripulantes han desaparecido y se cree que fueron muertos cuando el torpedo alcanzó la sala de máquinas; los restantes estuvieron en tres botes salvavidas hasta que fueron recogidos y desembarcados en puertos del Atlántico y del Caribe. Los sobrevivientes declararon que el submarino era alemán, y lo suficientemente grande como "para llevar un hidroavión en su cubierta".

Finalmente, las oficinas de la Armada anunciaron el hundimiento de un buque mercante británico de tamaño mediano, frente a la costa Norte de América del Sur. Los sobrevivientes fueron desembarcados en un puerto del Golfo de México.

### DECLARACION DE NAUFRAGOS DE UN BARCO PANAMEÑO

Según declaraciones formula-



PHILIPS significa:

- CALIDAD en todos sus detalles.
- SEGURIDAD absoluta de recepción perfecta.
- ALCANCE mundial de recepción.
- RESISTENCIA absoluta a los cambios atmosféricos.
- GABINETES de artística presentación.



DISTRIBUIDORES OFICIALES EN TODO EL PAIS.

A pesar de la guerra, PHILIPS sigue siempre a la vanguardia. Su superioridad era indiscutible, lo es y lo será, con toda seguridad después de ella

DE SU FABRICA EN PEÑAFLORES AL PUBLICO CONSUMIDOR, en sus dos únicas sucursales,

# Bata

SAN DIEGO 972 SAN ANTONIO 352  
Al llegar a Avda. Malta Entre Huérfanos y Merced

¡NO CONFUNDIR!

ZAPATILLAS DE LLUVIA, reforzadas, \$ 54; suela colorada, \$ 59; niños, \$ 34; CALZADO DE CUERO: para hombres, \$ 59; señoras, \$ 54; colegiales, \$ 44; niños, \$ 39.

Compruebe usted mismo las ventajas de

# Essolube

MILES de automovilistas alaban la economía de Essolube. Hay razón para ello y usted puede comprobarlo, en su propio auto.

Limpie el cárter y ponga Essolube del grado correspondiente. En igualdad de condiciones, Essolube dura más, lubrica mejor, protege por completo el motor.

La próxima vez que necesite aceite para su automóvil, pida usted Essolube.

## WEST INDIA OIL Co. CHILE, S. A. C.

SINTONICE "El Reportero Esto": las últimas noticias de la United Press redactadas para este noticioso. Escúchelo diariamente, menos los domingos, por las estaciones de la Radio Sociedad Nacional de Agricultura, a las 8.30, 13.30, 19.25 y 22.30 hs.

EMPIECE HOY A ECONOMIZAR CON

ELAS DE LOS ACEITES

Llene el estanque con

# Esso

la nafta sin plomo

En venta a granel y en latas en todo el país.

## Tres o 4 años más durará la guerra

WASHINGTON, 10. — (U. P.). — En contradicción con Andrew J. May, presidente de la comisión de asuntos militares de la Cámara de Representantes, quien estima que la guerra terminará en 1942, otros cuatro miembros del mismo organismo opinan que el conflicto durará tres o cuatro años más.

Overton Brooks, expresó lo siguiente:

"La guerra, durará tres años más, como mínimo. Siempre que podamos evitar que sean rotos los frentes, el año próximo podremos tomar la ofensiva en todas las zonas de guerra; pero eso solo será el comienzo, y aún nos quedará una gran labor por cumplir".

Dewey Short, dijo: "Es posible una pronta victoria de las naciones unidas, pero me inclino a creer que la victoria tardará en llegar".

## FRANCIA

### NUEVAS MEDIDAS ANTIJUDIAS

VICHY, 10. — (U. P.). — La prensa de París anunció hoy que se adoptarían nuevas medidas contra los hebreos en la zona ocupada de Francia, incluso la de prohibirles transitar por las avenidas más importantes de París, como la de los Campos Elíseos o las grandes bulevares.

Por otra parte, ciertos restaurantes y hoteles se reservaban para uso exclusivo de los hebreos, y no podrían ser visitados por personas de otras razas.

### 15 000 PERSONAS ARRESTADAS EN PARIS

VICHY, 10. — (U. P.). — La Oficina Francesa de Información (OFI) comunicó hoy en un despacho de París que 15,000 personas han sido multadas y enviadas a prisión por haber llenado ciertos documentos que otorgan el derecho de obtener tarjetas de racionamiento.

### LLEGADA DE PRISIONEROS DE ALEMANIA

LYON, 10. — (U. P.). — En las primeras horas de la mañana, llegó a esta ciudad un tren especial con 200 prisioneros de guerra franceses procedentes de Alemania.

Cien de ellos serán desmovilizados después de comprobarse que están sanos, y los demás que se encuentran enfermos han sido enviados a hospitales militares para su curación.

John J. Sparkman, hizo el siguiente comentario:

"Probablemente la guerra durará aún dos años o más, considerando que debemos eliminar a Alemania y al Japon, expulsar a los japoneses de China, y acabar en forma definitiva con todos los enemigos".

Por su parte, el senador George W. Morris, predijo que el Eje sufriría una derrota aplastadora, pero que, al llegar a ganar, Hitler se volvería contra el Japon e Italia y se tragaría a sus aliados, ya que, para satisfacer el sueño de Hitler, no le bastaría con devorarnos a nosotros, sino que el pueblo alemán tendría que gobernar al mundo, y en ello debe incluir a Japon e Italia".

Morris cree que una paz eventual logrará "ese mundo mejor en que vivir", y agregó: "Creo que existirá, entre los humanos, una simpatía de las cosas buenas. Todos tenemos que apoyar la misma prueba del fuego y de ella hemos de salir afortunados el mejor valor de nuestros camaradas. En los bombardeos de Londres, millonarios de refugiados y se dieron cuenta que, si fueran ellos, se trataría un millonario o de un mendigo, todos eran seres humanos".

"Creo que después de esta guerra, haremos el mayor y más rápido progreso económico de la historia mundial. No creo que la gente encará las cosas de mismo modo que en el pasado".



# ROYALES

ELABORADOS CON UNA MEZCLA DE EXQUISITOS TABACOS ESCOGIDOS DE LAS MEJORES VEGAS DE CUBA

CIGARRILLOS DE \$ 2.-

## REASUMIO CARGO VICEPRESIDENTE DE FUNERALES DE don Marcos Aránguiz

NO HAN EXISTIDO IRREGULARIDADES EN ESTE ORGANISMO.—BREVES DECLARACIONES FORMULADAS POR EL SR. RIVERA PARGA

Ha reasumido sus funciones de vicepresidente de la Corporación de Reconstrucción y Auxilio, don Augusto Rivera Parga, que se alejó de su cargo a fin de que los Inspectores de la Contraloría General de la República realizaran una investigación en ese organismo.



Señor Augusto Rivera Parga

La vuelta del señor Rivera Parga ha sido recibida con general complacencia por la opinión pública y por los vecinos de la zona damnificada por el terremoto.

### FABRICACION DE SACOS NACIONALES

Por decreto del Ministerio de Agricultura se ha designado una comisión compuesta por el señor Walter Müller, presidente de la Fábrica de Sacos, S.A., don Valdearroyave, presidente de la Sociedad Nacional de Agricultura, don Manuel Casanueva, Director General de Agricultura, y los señores Perfecto de la Fuente del Villar y Luis Barahona, para que estudie la situación en que se encuentra en nuestro país el cultivo de plantas textiles, y considere las posibilidades de reemplazar el yute, que no puede importarse a consecuencia de la guerra, por el cáñamo nacional. La misma comisión deberá proponer al Gobierno las medidas que se consideren necesarias.

### ESPECIALISTA EN DEFENSA AEREA

Por reciente disposición de la Superintendencia de la Fuerza Aérea de Chile, se le ha concedido el título de Especialista en Defensa Aeronáutica, al comandante de escuadrilla señor Oscar Solari Chaudon, actual jefe del Departamento de Armamentos de la Dirección de los Servicios de la Fuerza Aérea de Chile. Las personas que deseen obtener el título de Especialista en Defensa Aeronáutica, deben haber cursado el curso de Defensa Aeronáutica, que se dicta en la Escuela de Aviación Militar, y haber obtenido el título de Especialista en Defensa Aeronáutica, que se dicta en la Escuela de Aviación Militar.

# ATENCIÓN... SEÑORES ABONADOS DE LA CIA. DE TELEFONOS DE CHILE

Se está preparando LA NUEVA GUIA DE TELEFONOS DE SANTIAGO



LOS REGISTROS PARA ESTA GUIA QUEDARAN CERRADOS DEFINITIVAMENTE EL 10 DE AGOSTO PROXIMO

No demore Ud. en notificarnos cualquier cambio de domicilio, de firma o de figuración general. Y Ud. señor Avisador, tenga presente que debe apresurarse en contratar inserciones o avisos antes de la fecha indicada

COMPANIA DE TELEFONOS DE CHILE AHUMADA ESO DE MONEDA

## AYER SE EFECTUO LA INAUGURACION DE LA COLONIA HOGAR "CAMILO HEERIQUEZ"

Creada bajo la Dirección General de Protección de Menores. — Asistió el Ministro de Justicia y personalidades



Grupo de personalidades asistentes a la inauguración

En la mañana de ayer se efectuó en los Guindos la inauguración de la Colonia Hogar "Camilo Heeriquez", fundada bajo los auspicios de la Dirección General de Protección de Menores.

El nuevo establecimiento cobija a más de cien niños que hasta ahora estaban desamparados y en su amplio local inaugurado ayer contarán con todas las comodidades que se requieren para esta clase de instituciones de carácter social.

En el acto que comentamos hablaron el Ministro señor Ormazábal, el Jefe de Menores don Samuel Gajardo, el doctor don Hugo Leizaola y el diplomático brasileño señor Barbosa.

### Medidas contra la especulación en el comercio

PROYECTO ELABORADO POR EL MINISTRO DE HACIENDA

Desde hace algunos días el Ministro de Hacienda, señor Matte Larraín, ha venido estudiando de preferencia diversos asuntos relacionados con la economía nacional, con el objeto de contribuir a aliviar la grave situación que debe afrontar el país a consecuencia de la guerra.

### D. VICTOR M. VALENZUELA FUE ELEGIDO DECANO DE LA FAC. DE AGRONOMIA



Señor Victor M. Valenzuela

La Facultad de Agronomía en su sesión de ayer, después de estudiar varias importantes materias, procedió a elegir su Decano. El nombramiento recayó en la persona del distinguido profesor don Victor Manuel Valenzuela, que ocupaba dicho cargo en calidad de interino.

### MEDIDAS DE CONTROL SANITARIO VEGETAL

El Ministerio de Agricultura ha dado curso al decreto por el cual dispone nuevas medidas de control sanitario vegetal a las importaciones de plantas, semillas, frutas, flores, etc., procedentes de países extranjeros.

### PRIMER CONGRESO INTERAMERICANO DE CIRUGIA SE CELEBRARA EN STGO.

EN EL MES DE NOVIEMBRE PROXIMO CON MOTIVO DEL CENTENARIO DE LA UNIVERSIDAD DE CHILE

La Universidad de Chile celebra este año su centenario y con este motivo se realizarán diversos congresos de carácter científico y cultural, entre los cuales ha de destacarse el primer Congreso Interamericano de Cirugía, torneo que congregará en sus sesiones de trabajo a distinguidos profesores de diversos países que constituyen la Asociación de Cirujanos Interamericanos de Cirugía.

La importancia y la trascendencia que tendrá este Congreso ha sido debidamente considerada por la Universidad de Chile, cuyo Rector señor Hernández y el secretario de la celebración del centenario de nuestra principal institución de educación superior han aportado todo su apoyo a fin de que este torneo de la cirugía sudamericana adquiere todos los relieves de un acontecimiento continental y porque de la confrontación científica de las experiencias recogidas y de los estudios realizados se obtenga el mayor provecho para esta especialidad de la medicina, que tanto perfeccionamiento ha alcanzado en estos últimos tiempos.

En la organización de este congreso, que ha estado a cargo de don Víctor Vargas Salcedo, presidente; el doctor Carlos Urrutia, secretario general, y los vocales doctores Alvaro Covarrubias, Fernando Opatow, Arnulfo Johow, Ruperto Vargas Molinare, Teodoro Gebauer, Edmundo Peltmann y Raúl García Valenzuela, han aprovechado todas las experiencias recogidas en otros torneos similares. En este sentido, el congreso es de gran interés y ha despertado el interés de los más renombrados facultativos de Sudamérica, los cuales ya han anunciado su venida a Santiago para la fecha de estas reuniones científicas, en-

### Una reunión de los periodistas de Santiago y Valpo.

SE EFECTUARA HOY EN ESTA CAPITAL

Hoy se llevará a efecto en la capital una reunión amplia de periodistas de Santiago y Valparaíso, con participación de los representantes de las empresas y funcionarios de la Caja de Empleados Públicos, para dar a conocer los pre-informes sobre el Colegio de Periodistas y de Previsión Social, que han elaborado algunos de los miembros de las comisiones respectivas designadas en Valparaíso.

La delegación del Círculo de la Prensa de Valparaíso llegará hoy a las 15 horas y será recibida por el Comité Ejecutivo de Periodistas. En los salones del Club de Septiembre se realizará, a las 16 horas, una reunión plenaria a la cual han sido invitados el Ministro del Trabajo don Leonidas Leyton, el Intendente de la provincia don Washington Bannen y representantes de los diversos sindicatos de la capital.

### BIBLIOGRAFIA

ANTOLOGIA DE GABRIELA MISTRAL. La primera Antología de Gabriela Mistral, editada por la editorial Zig-Zag, de Santiago, Chile, es un libro de trescientas páginas, que condensa lo más inspirado, bello y definitivo de la lírica chilena. La poesía de Gabriela Mistral es tal vez, con excepción de Walt Whitman, la primera expresión verdaderamente americana en la poesía. Esta expresión no excluye, pues sería imposible, a los poetas que han seguido su ejemplo, sino que los incluye en su espíritu. Ahora, Zig-Zag, como poniendo el bronce de oro a una obra ya clásica, edita su Antología. Todos los que han gustado y sentido esta caudalosa inspiración original, hallarán en este libro el resumen de una de las más trascendentes creaciones de la literatura contemporánea de habla castellana.



ESTUDIO DEL CONVENIO CON LA METAL RESERVE

La Comisión chilena que estudia la revisión del convenio con la Metal Reserve Corporation, se reunió en la mañana de ayer, presidida por el señor don Comodoro, señor Pedro Álvarez Suárez para continuar su labor. Asistieron los señores Osvaldo Vergara, Director del departamento de Minas y Petróleo del Ministerio de Fomento; Desiderio García, Gerente de la Corporación; José Luis Claro, en representación de la Sociedad Nacional de Minería; y Oscar Fuenzalida, en representación de la Caja de Crédito Minero.

La comisión dio principio a su labor, de acuerdo con el convenio que establece que dentro de los meses siguientes se firmará el documento, debe estudiarse el costo de producción, en forma de que al esta aumente, se aumenten los precios de los minerales que compre al país la Metal Reserve Corporation.

### NOTICIAS DIVERSAS

ARGENTINA INVITA A CHILE A UN CONGRESO DE TURISMO.—En la Cancillería se ha recibido una invitación del Gobierno de Argentina al de Chile, formulado por intermedio de su Embajada en Santiago, para tomar parte en un Congreso Nacional de Turismo, que tendrá lugar en la capital de ese país entre los días 7 y 17 del próximo mes de agosto.

CONCURSO.—El Departamento de Enseñanza Especial (Ministerio de Educación), llama a concurso para proveer 18 horas de inglés en el Instituto Comercial de Puerto Montt.

MATINEE DE BENEFICIO.—El martes próximo, a las 14 horas, se efectuará en el Teatro Manuel Rodríguez, una función con que los alumnos del Liceo de Aplicación celebran el cincuentenario de la fundación del establecimiento, y a beneficio de la lista de sus alumnos, que efectuará, que efectuará, que efectuará, en el mes de septiembre próximo.

SOCIEDAD DE ARAUCANOS "GALVARINO".—Celebra la asamblea solemnemente, hoy a las 17.30 horas en Sargento Aldea N.º 1055, para celebrar su décimo aniversario.

EL OBISPO DE PODOLIA CON SU EXCELENCIA.—El Obispo titular de Podolia, Monseñor Ramón Harrison, pasó a Chile en la tarde de ayer sus saludos de cortesía al Excmo. señor Ríos, con quien sostuvo una cordial entrevista.

DELEGADO ROTARIO DE CHILE CON SU EXCELENCIA.—El señor Clemente Díaz León, Director de "El Mercurio", y delegado de Chile a la Conferencia Rotaria, que se celebró hace pocos días en Toronto, se entrevistó con S. E., a quien dió cuenta de los resultados de dicho torneo, y de sus impresiones recogidas en Canadá, EE. UU., y demás países que visitó en el curso de su viaje.

PROBLEMAS DE LOS COMERCIANTES DEL MERCADO.—El señor Julio Lora Palma, presidente del Sindicato de Comerciantes del Mercado Central, acompañado por dos delegados, se entrevistó en la tarde con S. E. el Presidente de la República, a quien expusieron los problemas que afectan al gremio en relación con las últimas medidas adoptadas por las autoridades del Excmo. señor Ríos prometiendo solución en la forma más imparcial posible estas dificultades.

SESION SOBRE JORNADA UNICA.—El lunes a las 15 horas, sesionará la Comisión Permanente de la Jornada Unica, para seguir tratando los problemas relacionados con el establecimiento del nuevo sistema de trabajo.

PROBLEMAS DE PREVISION SOCIAL.—El Dr. Julio Barahona, jefe del Departamento de Previsión Social del Ministerio de Salubridad, se entrevistó con S. E., a quien expuso los problemas relacionados con los servicios a su cargo.

ENTREVISTA SOBRE DEFENSA CIVIL.—El general señor Larraín, se entrevistó en la mañana de ayer con el Ministro del Interior señor Raúl Morales Beltrami, con quien trató acerca de la Defensa Civil.

ZONA SECA EN OFICINAS CONCEPCION Y SIERRA GORDA.—Se ha dictado un decreto que declara zona seca, hasta nueva resolución, el territorio de la Oficina Salitrera Concepción, y la comuna subdelegación de Sierra Gorda, del Departamento de Antofagasta. En esta zona no podrá introducirse ni consumirse ninguna clase de bebidas alcohólicas. La contravención de este precepto será castigada con la pena impuesta en el artículo 1.º de la Ley de Alcoholicos, o sea, multa de quinientos a cinco mil pesos.

LIMITES URBANOS DE RINCÓNADA.—Por decreto, se han fijado los límites urbanos de la población de Rincónada, comuna de la comuna del mismo nombre, departamento de Los Andes, Provincia de Aconcagua.

ELECCION DE REGIDOR EN PUERTO OCTAY.—Se ha convocado para el 9 de agosto próximo venidero, a elección extraordinaria de un regidor en la comuna de Puerto Octay, cargo vacante por fallecimiento de don Secundino Doménech Maldonado.

ANIVERSARIO DEL LICEO MANUEL DE SALAS.—Con motivo de haber sido adelantadas las vacaciones de invierno, las festividades del aniversario del Liceo Experimental "Manuel de Salas", que iban a realizarse mañana, han quedado postergadas hasta comienzos del próximo mes.

SOCIEDAD NACIONAL DEL SALITRE.—En Junta General de socios se ha elegido el siguiente directorio para el período 1942-43: presidente, don Francisco J. Díaz Valderrama; vicepresidente, don Aníbal Meno Larraín; secretario-gerente, señor José Letelier Varas; tesorero, señor Julio Bolados Carter; consejeros, señores Julio Supercareaux, José M. Balmaceda, René Firmán A., Kasu Katesuna, Werner Hasse, Casimiro Doméyko, Néstor Elgueta, Alejandro Arce, Daniel Ronda, Alfredo Fleichman, Gustavo Reyes, Víctor Vergara, Enrique Alcalde Cruchaga, Osvaldo Rojas Fraga, Nilo Rossemberg y Serafin Salas.

### AVISO

Se pone en conocimiento del público que con motivo de reparaciones que la Empresa deberá efectuar en el acueducto de Laguna Negra, se cortará el suministro de agua, el Sábado 11, desde las 12 M. hasta las 8 de la mañana del día Domingo, quedando afectados con esta medida el barrio San Miguel, desde el Zanjón de la Aguada hasta el Camino Departamental, y el barrio Ñuñoa, de José Domingo Cañas al Sur.

EMPRESA DE AGUA POTABLE DE SANTIAGO



# CAMISERIA BARCELONA

PUENTE 593 ESQ. SANTO DOMINGO

LA PRIMERA DE SANTIAGO

NUESTROS PRECIOS SON MAS BAJOS QUE EN CUALQUIER LIQUIDACION

## SEÑORAS

Calzón cuadro, de GAMUZA, a . \$ 15.60

Mañanitas de lana . . . . . \$ 21.60

Pañuelos fantasía, apropiados pa-

ra regalo, cada uno, desde \$ 3.—

y muchísimos más artículos a precios más bajos que en fábrica.

## CABALLEROS

Pul overs de lana, a . . . . . \$ 34.—

TOALLAS grandes felpudas, co-

lor inalterable, a . . . . . \$ 16.60

Bufandas, pura lana, a . . . . . \$ 12.—

Nuestros surtidos de CAMISAS, CORBATAS y ROPA INTERIOR son los más extensos.

## NIÑOS

JARDINERAS, DELANTALES, OVE-

ROLS, PIJAMAS, CAMISAS, PUL-

OVERS, CALZON, GUANTES, SUSPEN-

SOSES, CAMISETAS, CASA-

CAS DE CUERO.

Hemos recibido GUANTES de lana para señoras, caballeros y niños, y Medias y Zoquetes de lana de la acreditada marca "WOLSEY" PRECIOS FIJOS

## FUNERALES DEL GENERAL DE SANIDAD SR. OSTORNO



El cortejo en dirección al Cementerio General

En la mañana de ayer se efectuaron con especial solemnidad los funerales del General de Sanidad Sr. Ostorino, don Juan Eduardo Ostorino, de cuyo sensible fallecimiento informamos en nuestra edición anterior.

Formaron en el cortejo, que partió desde la casa-habitación del extinto en calle Huérfanos la Cruz Roja Chilena y una larga fila de automóviles que con-

ducían a conocidas personalidades de nuestros círculos científicos, militares y sociales.

A lo largo de la Avenida La Paz rindieron los honores de ordenanza tropa de distintas unidades de la guarnición, con sus respectivos estandartes y bandos de músicos.

En el pórtico del Cementerio usaron de la palabra el General

de Sanidad don Enrique Pacheco, el Director del Comité Central de la Cruz Roja de Chile, don Héctor Fuentes Fumero, y la presidenta de la Cruz Roja de las Mujeres de Chile, señora Elena Barahona de Rahusen.

Se hicieron también representaciones en los funerales delegaciones de la Cruz Roja de las distintas localidades vecinas a San-

## Cuentas fiscales serán canceladas

INCLUSION DE PARTIDAS EN EL PROXIMO PRESUPUESTO DE LA NACION

Entre las diversas materias que tiene en estudio el Ministro de Hacienda, figura un proyecto relativo al pago de las cuentas fiscales que se encuentran pendientes, tanto del año en curso como de aquéllas que aún no han sido examinadas por la Contraloría General de la República.

Sobre el particular, el señor Matte Larraín declaró ayer a la prensa que en el presupuesto para el año próximo, cuyo estudio ya se ha iniciado, se destinará una partida para atender al pago de dichas obligaciones, cuyo monto deberá fijar en definitiva el Congreso Nacional.

Agregó el Ministro que en un proyecto de ley que se encuentra en estudio para ser enviado al Congreso, se consultan los fondos necesarios para cancelar diversas cuentas pendientes que se encuentran ya contabilizadas por los respectivos organismos fiscales.

## CONFERENCIA DEL MIN. DE POLONIA

El Ministro de Polonia de mañana, entre las 21 y 21.30 horas, por la Radio Americana, una conferencia bajo el título "La libertad no muere: Polonia y Francia", como homenaje a Francia en ocasión del 14 de julio.

## TRANSPORTE DE TRIGO ARGENTINO A NUESTRO PAIS SERA AUMENTADO

El Departamento Técnico de la Subsecretaría de Comercio está estudiando un plan destinado a aumentar el transporte de trigo desde Argentina a nuestro país, a fin de subsanar la escasez de este cereal que se ha dejado sentir últimamente.

Existe especial interés en dicho departamento en orden a fijar cuántos aviones se requirirán a fin de acelerar la traida de este producto, aprovechando posiblemente uno o dos barcos chilenos que irán especialmente cargados de trigo argentino, en el caso de las remesas que se acordarán.

## ACTO LITERARIO HABRA HOY EN LA ESCUELA FEDERICO ERRAZURIZ

Hoy, a las 16 horas, celebrará su primer aniversario el Centro de ex Alumnos de la Escuela "Federico Errazuriz" con un acto literario musical que se llevará a efecto en el local del establecimiento, Avenida Vicuña Mackenna 1004.

El programa consiste en su primera parte la comedia de Miguel Montero, en un acto, intitulada: "Flores de invierno".

La segunda parte será un acto de variedades, en la que se pondrá en escena un sketch cómico, intitulado: "El padre de la criatura".

## MINISTRO DE EDUCACION DEBERA SUBROGAR AL DE DEFENSA SR. DUHALDE

El Ministro del Interior, señor Raúl Morales Beltrami, solicitó a S. E. el Presidente de la República que no le entregue la subrogación del Ministerio de Defensa, con motivo del viaje que realizará al sur el titular señor Alfredo Duhalde.

Esta petición fue formulada por el señor Morales Beltrami en vista del recuento de trabajo y los numerosos asuntos pendientes que necesitan su atención personal.

## "LAS CUESTIONES INTERNACIONALES, POR SU PROPIA NATURALEZA, NO SE PRESTAN PARA LAS DISCUSIONES EN ASAMBLEAS POPULARES"

Dice el Gobierno a propósito de la concentración de mañana en el Caupolicán. — La mejor forma de adherir a la política externa del Ejecutivo es abstenerse de agitaciones que la impidan, pero se tomarán toda clase de medidas policiales

## DECLARACION ENTREGADA AYER POR LA CANCELLERIA

Mañana a las 17.15 horas se realizará en el Teatro Caupolicán una concentración que han organizado ciertos elementos de opinión, con el objeto de expresar su adhesión a la política internacional mantenida por S. E. el Presidente de la República y forja el sentimiento popular que existe en algunos sectores de la ciudadanía.

## DECLARACION DE LA CANCELLERIA

Con este motivo, la Cancillería entregó ayer la siguiente declaración oficial: "El Gobierno se ha impuesto de que ciertos sectores de opinión preparan una gran asamblea para adherir a la política internacional, del Presidente de la República, tal como fue definida en el mensaje de apertura de sesiones del Congreso Nacional, y en la decisión aprobada por el Senado con fecha 23 de junio último.

Reconociendo que no puede ser sino un móvil elevado el que mueva a la ciudadanía a esta manifestación, el Gobierno cree conveniente dejar constancia de que, a su juicio, las cuestiones internacionales, por su propia naturaleza, no se prestan para las discusiones de asambleas populares, pues con ellas se introduce en la vida de la nación un conflicto de opiniones no siempre ajeno a la influencia de los bandos en lucha, que perjudica la serenidad y prudencia con que estos asuntos deben ser ventilados.

Por estas razones, y en el ánimo de conservar el ambiente sereno y exclusivamente nacional en que la posición exterior de Chile se ha planteado, el Gobierno desaconseja esta clase de asambleas populares, cualquiera que sea su orientación, y declara que el mejor apoyo que se puede prestar a la política internacional segura por el Presidente de la República, es el de abstenerse de agitaciones de esta índole.

Sin atribuciones legales para impedir una reunión como la proyectada, que de existir se hubieran ejercitado antes con otras manifestaciones, sobre la misma materia, aunque de distinta orientación, el Gobierno tiene que limitarse a expresar su punto de vista y confiar en la prudencia de la ciudadanía.

## ESTUDIO DE ATRIBUCIONES GUBERNATIVAS

En fuentes extrajudiciales hemos tenido conocimiento que el Ministro del Interior, señor Raúl Morales Beltrami, encargó ayer a los abogados señores Manuel Aguirre Geisse y Benjamin Cid, el estudio del problema de las facultades que tiene el Gobierno en relación con los actos públicos que se realizan en locales cerrados.

DISPOSICIONES LEGALES. Las disposiciones constitucionales, legales y reglamentarias vigentes establecen lo siguiente, en relación con la materia:

1.º — Que las reuniones en recintos cerrados no requieren autorización previa de las autoridades para su realización.

2.º — Que los asistentes a

estas reuniones deben concurrir sin armas.

3.º — Que ellas no deben tener carácter delictuoso circun-

stancia que sólo puede verificarse en el momento de la realización del acto.

ENTREVISTA CON S. E. El Ministro del Interior señor Morales Beltrami se entrevistó en la tarde de ayer con el Presidente de la República. Excmo

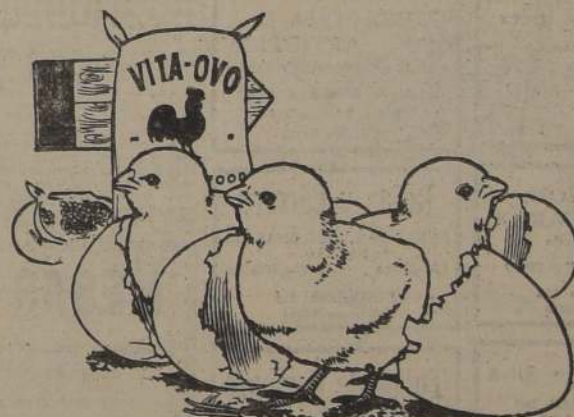
señor Juan Antonio Ríos, con quien conversó detenidamente acerca de la concentración que se efectuará mañana en el Teatro Caupolicán.

## SE PERMITIRA LA CONCENTRACION

Según pudimos informarnos, el Ministro del Interior, señor Morales Beltrami, en la tarde de ayer, se entrevistó con el Presidente de la República. Excmo

que no existieran disposiciones legales que impidieran los actos públicos que se realizan en recintos cerrados.

Sin embargo, las autoridades han tomado toda clase de medidas que se aplicarán energicamente mañana, con el objeto de mantener en todo momento el orden público e impedir los actos delictuosos y las contramovilizaciones que se han venido nunciando.



¡La suerte de estos pollitos - nacidos donde les alimentarán con Vita-Ovo!

Fuera del importante problema de la "Selección", el único secreto del éxito del Avicultor experimentado es en la alimentación de sus aves.

Para asegurar que las aves se críen sanas, robustas y de gran rendimiento, debe empezarse desde el primer día la suministración del "VITA-OVO", alimento científicamente balanceado y completo en sí mismo.

Hay un tipo del Mash Food "VITA-OVO", ya sea en forma de pelets o en hanna, apropiado a cada etapa en la crianza de aves. Los interesados pueden conseguir detalles de las distintas formulas, dirigiéndose a los distribuidores.



FABRICANTES  
CIA MOLINERA SAN CRISTOBAL  
DISTRIBUIDORES  
WILLIAMSON, BALFOUR & CIA S.A.

MONEDA 1137 — TELEFONO 82421

## MAS ENERGIICAS MEDIDAS PARA EVITAR PROBLEMA DE ESCASEZ DE BENCINA

El Jefe del Racionamiento de la Bencina, señor Osvaldo Martínez, se entrevistó ayer con el Ministro de Comercio, señor Pedro Álvarez Suárez, con quien estuvo estudiando detenidamente el problema de la escasez de bencina y la forma de evitar las graves consecuencias que se derivan para el normal desarrollo de las actividades del país.

Durante esta conversación, que fue prolongada, se trató acerca de las mayores restricciones que deberán adoptarse para ahorrar el máximo de combustible, mediante toda clase de sacrificios, para destinarlo a las actividades vitales de la producción y de la economía nacional.

## REPORTEROS DE MONEDA FESTEJARAN HOY A DON GALO IRARRAZAVAL

La Agrupación de Reporteros de Moneda festejará hoy, a las 13.30 horas, en su local del Palacio de Gobierno, un cocktail de despedida en honor del señor Galo Irarrazaval MacClure, quien ha sido nombrado Secretario de la Legación de Chile en Lisboa.

El señor Irarrazaval MacClure partirá mañana por la vía aérea a Buenos Aires, para proseguir viaje a Lisboa el día 20 del presente mes, en vapor con el fin de asumir sus nuevas funciones.

## TERMINARON ESTUDIOS DE LA MOVILIZACION

Ayer fueron terminados los estudios de los proyectos y convenios que se firmarán en relación con el problema de la movilización colectiva de pasajeros, sobre los cuales ha estado preocupado el Ministerio del Interior desde hace varios meses.

El Ministro señor Morales Beltrami entregó ayer a S. E. el Presidente de la República el texto de dichos proyectos para su revisión y nuevo estudio.

De acuerdo con las informaciones que pudimos recoger en los estudios de Gobierno, dichos proyectos y convenios serán dados a publicidad en el curso de la próxima semana.

## Procedimiento de Cía. Chilena de fósforos perjudicaría al comercio

COBRARIA PRECIOS ACTUALES A PEDIDOS HECHOS CON ANTERIORIDAD AL DECRETO DE ALZA.—UNA NOTA DEL COMISARIATO

El Comisario General de Subsidencias y Precios, señor Rafael A. Guzmán, ha enviado al Gerente de la Compañía Chilena de Fósforos la siguiente comunicación:

"En atención a que se han formulado denuncias referentes a que, por una parte, no se da cumplimiento debido a lo practicado en el número 4 del Decreto No 770 de 14 de junio último, que en su disposición final dice: 'Los Fabricantes deberán atender convenientemente las necesidades de cada localidad del país', me permito dirigirme a usted a fin de que se sirva dar a conocer a este Comisariato General de Subsidencias y Precios, que razones son las que influyen o circunscriben, limitando el comercio de fósforos, que informes e investigaciones practicadas por funcionarios del servicio a mi cargo establecieron fidedignamente, que en realidad existe una notoria escasez de dicho artículo, lo que crea como es natural, un clima de hostilidad e irroga dificultades al público consumidor, existiendo de él en los negocios de esta ciudad".

"Asimismo, se ha puesto en conocimiento de este organismo con que pedidos efectuados con anterioridad a la vigencia del Decreto No 770, de 24 de junio último, publica o en el Diario Oficial del día 27 del mismo mes, que niveles para todo el territorio nacional el precio máximo de los fósforos, los cuales no fueron despatchados en su oportunidad, han sido cursados por unidades en que respecta a la zona central, con posterioridad a dicha publicación, facturados, considerando el último precio determinado".

"El criterio que sustenta este Comisariato General de Subsidencias y Precios sobre la aplicación de esta autorización para la venta de fósforos de la zona central, es respecto de los cá-

lculos expuestos, que atendiendo a que del momento mismo que se aceptó, ya sea directamente por esta Compañía o por intermedio de sus agentes la colocación del pedido, se estableció entre productor y cliente la exigencia de cumplir recíprocamente condiciones de venta, existentes a esa fecha, de consiguiente, no siendo de responsabilidad del comerciante adquirente atrasos o perturbaciones en la entrega de la mercadería, debe ella serles exigida al precio que regía a la fecha que fuera extendida, el pedido. Con todo ello, y ya el Decreto 770 mencionado anteriormente, omitió expresarlo taxativamente y siempre que no ofrezca producirse una situación análoga, sería de toda oportunidad dictar un decreto aislado, expresando que el alza en el precio de los fósforos rige a contar desde la publicación en el Diario Oficial y que, en consecuencia no afecta a los pedidos hechos y enviados con anterioridad a él".

Antes de finalizar esta comunicación, el Comisario General de Subsidencias agrega que se ha recibido denuncia en el sentido de que "varios de sus agentes autorizados sólo despatchan pedidos por cantidades superiores a seis cajones, modalidad de venta que perjudica al comercio minorista, quien por el restringido giro de sus negocios no está en situación de hacerlos en esa proporción".

Termina diciendo el Comisario General que la Compañía debe dar de inmediato las instrucciones necesarias para que se terminen esas modalidades de venta y, finalmente, "como es lo expuesto antes", que "requisiere pronto pronunciamiento, recaba de ustedes la información que expresó a la mayor brevedad".

Rafael A. Guzmán, Comisario General de Subsidencias y Precios".

## HOY SE INAUGURA CONFERENCIA DE DIRIGENTES DE EE. PARTICULARES

CONCURRIRAN DELEGACIONES DE TODO EL PAIS

Esta tarde será inaugurada una Conferencia Nacional Extraordinaria de dirigentes a que ha convocado la Federación de Instituciones de Empleados Particulares, con el objeto de que el gremio conozca las conclusiones a que ha llegado la Comisión de Gobierno, con respecto a las modificaciones que propone introducir en la Ley 7.064.

### LAS DELEGACIONES

Dando respuesta a la circular telegráfica enviada por acuerdo del Consejo Ejecutivo Nacional, los delegados del norte, de las provincias de Tarapacá y Antofagasta, llegarán por vía aérea y Magallanes va designado representante; también vendrán delegados especiales de los siguientes provinciales: Valparaíso, Aconcagua, Colchagua, Curicó, Talca, Chillán, Concepción, Temuco, Valdivia y Osorno. En la presentación del Provincial de Santiago, asistirán los directores sindicales de todas las actividades de la capital.

### DEFENSA DE LA LEY 7.064

Durante las deliberaciones de la mencionada Conferencia Nacional, se dará cuenta de la labor desarrollada en el seno de la Comisión de Gobierno por los delegados de la Federación de Empleados Particulares, organismo que por acuerdo de la pasada Convención ha defendido en su integridad los beneficios que reporta esta legislación social en favor de todos los Empleados Particulares.

Como se recordará, el mencionado proyecto de Real Decreto fue elaborado por el F. I. E. P. y el Comando Único, lo impulsó en el Congreso. En un manifiesto lanzado últimamente reclamando del Po-

der Legislativo la prolongación del fuero, se daban antecedentes probatorios de que nunca como ahora, con la dictación de la Ley 7.064, la industria y el comercio habían incrementado mayores utilidades.

### EL COMANDO UNICO

A fin de ganar su acción en defensa de la Ley de Real Decreto de Sueldos, el Comando Único, compuesto por representantes de la Confederación y el F. I. E. P., ha celebrado numerosas reuniones, en las que se ha debatido ampliamente la situación producida, dejándose la resolución definitiva para las concentraciones que realizarán ambas centrales.

### CONCENTRACION PUBLICA

El próximo martes se llevará a cabo, en el Teatro Capitol, una gran concentración pública de Empleados Particulares, que será radiada a provincias, con el objeto de dar a conocer al país los acuerdos tomados en las deliberaciones de la Conferencia Nacional Extraordinaria que durante hoy y mañana tendrá lugar en Santiago. Concurrirán a este acto los autores de la moción que pro-

## 1.200 GASOGENOS SE FABRICARAN POR DISPOSICION DEL GOBIERNO

DETERMINACION DE AUTOMOVILES FISCALES QUE SEAN IMPRESCINDIBLES.—ACUERDOS DEL COMITE ECONOMICO DE MINISTROS

En una nueva sesión celebrada ayer, el Comité Económico de Ministros determinó las medidas del caso para que se construyan rápidamente mil doscientos gasógenos, que serán entregados a precio de costo a los particulares, dando preferencia en la adquisición a los propietarios de vehículos de movilización colectiva.

Dentro de poco se llamará a propuestas públicas para la manufactura de dichos gasógenos, ya que el Estado proporcionará los materiales necesarios para su fabricación.

En relación con el mismo asunto, el Comité se pronunció en favor de la reexportación de aquellos automóviles que se encuentran en Aduana, y que puedan ser colocados en mercados extranjeros.

En segunda, acordó fijar un plazo de diez días para que la comisión que designó el Gobierno en conformidad a un acuerdo anterior, en el sentido de establecer la cantidad de automóviles fiscales que son de imprescindible necesidad, presente un informe correspondiente. Una vez hecho esto, serán recogidos todos los automóviles fiscales que no figuren como necesarios para el servicio.

En relación con el mismo asunto, el Comité se pronunció en favor de la reexportación de aquellos automóviles que se encuentran en Aduana, y que puedan ser colocados en mercados extranjeros.

A continuación el Ministro de Comercio dio a conocer las mo-

dalidades de un programa completo de fletes, destinado a asegurar el transporte de artículos de primera necesidad, como asimismo el abastecimiento de semillas y de abonos en las diversas zonas de producción agrícola.

El Ministro de Hacienda informó al Comité acerca de las gestiones que está realizando para asegurar la provisión de salitre en la zona agrícola, en forma de obtener que los barcos carboneros que van al norte traigan de retorno la cantidad de salitre que alcancen a cargar, dentro de los plazos establecidos para el viaje completo.

El mismo Secretario de Estado expuso una fórmula para coordinar las distintas operaciones financieras y la acción de fomento a fin de regular e intensificar la producción agrícola.

Esta fórmula fue considerada en todos sus detalles, y se llevará a la práctica mediante un proyecto de ley dentro del más breve plazo posible.

Finalmente, el Comité inició el estudio del plan de obras públicas, en cuanto se refiere a regadío. Este plan comprende el desarrollo de numerosas obras

## CON VELADA EN EL MUNICIPAL SE CELEBRARA EL ANIVERSARIO DE LA REVOLUCION FRANCESA

SE EFECTUARA EL LUNES, A LAS 17.30 HORAS

Ha despertado entusiasmo el interés de la velada que celebrará en homenaje a Francia, el Instituto Chileno-Francés de Cultura, filial de la Comisión Chilena de Cooperación Intelectual.

Ha prestado su colaboración artística, como la soprano lirica María Luisa Lorusso, de nacionalidad etíope, que desde hace varios días se encuentra en San-

tiago, contratada para la actuación de ópera. El Teatro Experimental de la Universidad de Chile, pondrá en escena la obra clásica francesa: "Tarsa del Licenciado Pathelin".

El barítono E. Duffau, cantará un fragmento de "Un ballo de máscaras". Jeannette Rosati, presentará algunos números de danza. La recitadora Inés Mora no dará el poema de Walt Whitman, "On the Sea of France". Y, finalmente, un conjunto artístico representará el cuadro de "Las Barricadas" de la Marsellesa el señor Duffau.

Este acto se realizará el lunes 13, a las 17.30 horas, en el Teatro Municipal.

## ARQUITECTURA, INDUSTRIAS E INGENIERIA

### LA TENDENCIA FUNCIONALISTA EN LA ARQUITECTURA CONTEMPORANEA

Por el arquitecto don Jorge Aguirre Silva

Los arquitectos han dado vida al vocablo "funcionalismo". ¿Qué es y qué representa esta palabra? ¿Por qué la arquitectura de hoy ha de ser necesariamente "funcionalista"?

El funcionalismo estético en arquitectura, se relaciona con el descubrimiento del concepto arquitectónico, como lo comprobamos en la estética de la pintura moderna, que busca fines geométricos y abstractos. La concepción funcionalista tiene dos principios: la máquina como elemento estético y la geometría como elemento de composición arquitectónica; función y forma. ¿Podemos separarlos?

Si consideramos sólo la función como base racional, tenemos que es orgánica y biológica, lo que no interesa el contenido artístico de la obra; si sólo se apoya en la máquina, subordinamos la estética al maquinismo, quedando, por lo tanto, vacía de contenido artístico.

¿Pero la máquina y la industria creada por ella, no son, acaso, el resultado de la habilidad de la Nueva Época, que ha encontrado en ellas el apoyo para subsistir? Así, en lugar de erigirse en diosa, subordinando el arte y la estética, debemos gobernarla tomando sólo sus principios esenciales.

La función no puede ser el eje del problema arquitectónico. Un edificio es el complejo de la función y de la forma artística; si su-

bordinamos todo a la función, sólo nos apropiamos un enriquecimiento del valor expresivo, pero no llegamos a la pobreza de la obra arquitectónica. Por lo tanto, si aceptamos el funcionalismo como base para la solución de un problema arquitectónico, debemos investigar qué es lo que verdaderamente tiene un valor esencial; para ello debemos determinar, precisar, definir.

### LA ARQUITECTURA MODERNA Y LA TEORIA DE LA EVOLUCION

La arquitectura es la solución de un problema: satisfacción de las necesidades biológicas y espirituales del hombre. La función arquitectónica consiste en traducir en volúmenes, a escala humana, las necesidades y aplicaciones del hombre que las habita; es una relación biológica de la superficie que determina cada individuo, semejante a la de su espíritu en los órganos del cuerpo.

El hombre de nuestra época acepta el "funcionalismo", como premisa esencial de creación arquitectónica. Si su nacimiento lo debiera a la máquina, ¿Por qué la arquitectura no ha respondido en la misma medida, a la perfección que alcanza el "maquinismo"? ¿Por qué hay, entonces, tanta discrepancia, entre lo que produce la arquitectura moderna y la teoría de la evolución?

La teoría llega a la profundidad, a lo estrictamente racional.

a la filosofía de su desarrollo; en cambio la obra arquitectónica, al ser traducida en materia, que al ser moldeada por hombres, queda sólo en la esfera variable y superficial de su buen o mal gusto, de sus caprichos o de sus simpatías.

Esto plantea nuevas inquietudes: ¿la técnica industrial más perfecta y poderosa que conoció la especie humana, puede ser usada contra ella misma? La máquina, que fue la base de nuestros principios, que aprisiona y enlaza al espíritu humano, ¿puede ser usada por el espíritu humano, para reducir sus teorías estéticas al absurdo? ¿Debemos incluir, en nuestras ordenanzas la prohibición de usar los productos híbridos de la técnica industrial, que se oponen a la filosofía de la estética arquitectónica moderna?

### LA ACEPTACION POPULAR Y LA TENDENCIA FUNCIONALISTA

El Siglo XIX ha muerto; pero ha dejado huellas demasiado poderosas, que oponen a la Nueva Época. ¿Por qué no hemos adoptado los valores que nos legó la arquitectura de nuestros tiempos? ¿No ha germinado aún el sentido arquitectónico de la época o no hemos sentido la necesidad imperiosa del espíritu nuevo, del hombre moderno, de construir "su" casa, en la que habite "su" inquietud y "su" individualidad? Se ha dicho que la máquina y la industria técnica, traducen las necesidades del hombre, que se expresan en la fundación de los principios de una teoría.

El maquinismo nos ha conducido al nacimiento de la Nueva Arquitectura, creando nuestras necesidades complejas de hombres hacia moldes racionales, para ordenar nuestros sentimientos según las funciones que desempeñamos en la sociedad, orden, claridad y función son arquitectónicos.

Creo en un problema de forma; y como tal, la sensibilidad del hombre moderno decide su adopción a las que desea y no a las que proclaman los teóricos, los funcionalistas. Si no podemos dictar Ordenanzas de Construcción, que militan en la arquitectura, lo único que puede salvar la nueva tendencia "funcionalista" es la aceptación popular; la difusión, ampliación y divulgación de sus principios, en lo que tienen de humano y naturales.

Es decir, así como por necesidades de economía se ha aceptado la "escala humana" para nuestras habitaciones, debemos imponer los principios estéticos por necesidad humana. Sólo así conseguiremos abandonar esos rebaños de época pretéritas e individualistas que distraen la claridad de los volúmenes y que producen realidades infortunadas, aceptando la dictadura de la máquina y del concreto armado, pero repudiando las formas geométricas, el "juego lúdico y armonioso de los volúmenes".

nes bajo la luz" con que Le Corbusier sintetiza la estética de la Nueva Época arquitectónica.

### EL FUNCIONALISMO EN RUSIA, ALEMANIA E ITALIA

Si bien los principios de la nueva arquitectura presentan tanta dificultad para la comprensión del vulgo, especialmente en las sociedades que conservan estructuras liberales, tejidas de individualismos, vemos que en el Dios-Estado de la historia contemporánea, es un peligro se distraiga de la función de la ciudad, — adopta, como solución funcional, avenidas de cien metros para circulación de vehículos, se distraen los principios con módulos y las necesidades de circulación con espacios, pero consiguen en el aspecto exterior lo que sus dirigentes políticos necesitan, una "fachada" con que deslumbrar al mundo.

Los mismos errores cometidos en la U.R.S.S., se repiten en la Alemania hitlerista. Sin embargo, es necesario reconocer que la preparación técnica profesional y el perfeccionamiento maquinista han hecho posible la creación de algunas obras arquitectónicas que pudieran considerarse fuera de los prejuicios políticos del Estado.

En la arquitectura italiana de la época mussoliniana podemos notar las mismas críticas anteriores. En los tres países cuyos regímenes políticos revolucionarios permitieron desarrollar los principios funcionalistas, sin prejuicios tradicionales ni módulos arcaicos, se ha llegado a concepciones fatuosas, pero desprovistas de sentido arquitectónico puro; se ha subordinado todo a la forma, por prejuicios o necesidades políticas.

### ORIENTACION DE NUESTRA ARQUITECTURA REGIONAL

Por lo tanto, es necesario investigar cuáles son las "constantes"

que deben tomarse en cuenta y qué factores deben desplazarse en el estudio y solución del problema arquitectónico, a fin de obtener una relación armónica. Y, principalmente, no debe interesar, como conclusión del presente estudio, su aplicación a los problemas de la arquitectura en Chile y en el grupo de los países sudamericanos, que tiene mayor afinidad histórica, económica o de clima con el nuestro; precisando la verdadera orientación que tendrá en el futuro nuestra arquitectura regional, en relación con los principios expuestos sobre la arquitectura internacional.

En la arquitectura italiana de la época mussoliniana podemos notar las mismas críticas anteriores. En los tres países cuyos regímenes políticos revolucionarios permitieron desarrollar los principios funcionalistas, sin prejuicios tradicionales ni módulos arcaicos, se ha llegado a concepciones fatuosas, pero desprovistas de sentido arquitectónico puro; se ha subordinado todo a la forma, por prejuicios o necesidades políticas.

En la arquitectura italiana de la época mussoliniana podemos notar las mismas críticas anteriores. En los tres países cuyos regímenes políticos revolucionarios permitieron desarrollar los principios funcionalistas, sin prejuicios tradicionales ni módulos arcaicos, se ha llegado a concepciones fatuosas, pero desprovistas de sentido arquitectónico puro; se ha subordinado todo a la forma, por prejuicios o necesidades políticas.

### ORIENTACION DE NUESTRA ARQUITECTURA REGIONAL

Por lo tanto, es necesario investigar cuáles son las "constantes"

## Persianas de aluminio reemplazan hoy con ventajas a las de madera

En los Estados Unidos de América se utiliza actualmente, acero, aluminio o productos plásticos diversos, en la fabricación de novedosas persianas, que se disponen en la parte interna de las ventanas y que substituyen en forma sumamente ventajosa a las de madera.

Un tipo de ellas, que ha tenido notable aceptación, está formado por una cabecera construida íntegramente en acero y que adopta el aspecto de una caja, en cuyo interior se disponen los mecanismos destinados a levantar y dar ángulo a las tabillas que constituyen la persiana propiamente tal; estas son de aluminio, noventa y

ocho por ciento puro, que después de haber adquirido su forma definitiva, es sometido a un proceso anodizado, el cual se deposita sobre su superficie una capa dura, inoxidable, difícil de rayar y de aspecto semejante al del corundum.

Estas tabillas producen un proceso de refracción de los rayos solares que no se obtiene con las de madera. Así, en un recinto con ventanas orientadas al norte, cuya temperatura durante los días de verano es poco soportable, pueden disminuir el calor en un mínimo de cuatro grados. Inversamente en el invierno, devuelven al mismo recinto treinta a sesenta y cinco por ciento del calor que normalmente saldría por las ventanas; forman un ángulo de cuarenta y cinco grados, que es el que permite la penetración del máximo de luz, y sesenta y cinco, cuando el ángulo es más cerrado, lo que sucede después de las cinco de la tarde.

Las persianas de aluminio, al influir del color de los interiores, presentan también hermosas combinaciones de tonos, reflejando el verde, el rojo, el beige o el celeste de los muros y cielo, o el avellana de las cortinas, y permitiendo así obtener conjuntos armoniosos.

Otras cualidades que garantizan su superioridad sobre las de madera son la eliminación del reacondicionamiento cada tres años, que es exigido por éstas, la imposibilidad de que se tuerzan las tabillas, fenómeno

que común en las de madera, y el hecho de que estas últimas presuponen, en un período de nueve años, un desembolso trienal de treinta y cinco pesos, para gastos de reparación y mantenimiento, y de setenta en el noveno año, para la renovación completa de la pintura, mientras que las de aluminio no requieren normalmente ninguna atención especial y conservan su agradable apariencia por tiempo indefinido.

C. D. Z.

### CESAR PARADA

Instalaciones

Eléctricas

Presupuestos

SAN ANTONIO

N.º 781 H.

Teléfono 83080

SANTIAGO

### Guía de Profesionales y Técnicos Especializados

Manuel de la Fuente

CONTRATISTA GENERAL

Carmen N.º 1905

Teléfono 50943

Antonio Fernández Urbina

INSTALACIONES DE ALCANTARILLADO PLANOS

Inglaterra 1218 - Tel. 89007

CALEFACCION, SANITARIOS

Alcantarillado

LAFUSTICIA E 1970

Portugal N.º 938

Teléfono 50229

Manuel Barrio Silva

INSTALACIONES DE ALCANTARILLADO

Nueva York N.º 80

Teléfono 85052

CESAR RAMOS

Contratista General

de Obras de Pintura y Barnices

Fontecilla 180

Teléfono 94918

ROBERTO MENA SAAVEDRA

FABRICA DE BALDOSAS Y MARMOL RECONSTITUIDO

Carmen 1155 - Tel. 81483

Juan Trincado F.

CONTRATISTA GENERAL

Tocornal N.º 1529

Teléfono 50302

CERRAJERIA ARTISTICA

PARA CONSTRUCCIONES

CARLOS AVILA E HIJO

Bio - Bio N.º 524

Teléfono 50215

Rojas y Cáceres

PUERTAS Y VENTANAS DE FIERRO

Claraboya - Cerrajería en General

LINCOYAN 452

Teléfono 46341

Tubos de Cemento

BAIDOSAS

Mármol reconstituido

JULIO MENA S.

Portugal 1141 - Tel. 50669

Impermeabilizaciones

SERGIO VERGARA EDWARDS

Nueva York N.º 52

Fono 80000

Relojes Eléctricos

Instalaciones de Alarma

HESS, MAY Y CIA. LTDA

San Antonio N.º 355-357

Carlos Mora Amigo

Contratista de Pintura y Barnices

ALMACEN de MATERIALES

Libertad 1 - Teléf. 94036

## LA YANKEE

## FABRICA DE PUERTAS Y VENTANAS

## P. LOPETEGUI y CIA

ALMIRANTE BARROSO 770-esq. SAN PABLO

TELEF. 89162. SANTIAGO.

## MESAS DE DIBUJO

MARCA "OSCAR" HUBERT.

PERFECCIONADAS

MUY COMODAS Y DE FACIL MANEJO

Unicos distribuidores:

LIBRERIA NACIONAL

Av. B. O'Higgins N.º 331

CASILLA 13211 FONO 30340

SANTIAGO

Casa especializada en artículos de dibujo técnico y artístico

Lápices "Castell" en todos los grados

Papel transparente para planos y de hilo, para dibujo líneal

Gomas de la prestigiosa marca "A. W. Faber", en tipos "Arquitecto" para lápiz y tinta

SE DESPACHAN PEDIDOS A PROVINCIAS

Visite nuestra exposición

Visite nuestra exposición

Visite nuestra exposición

Visite nuestra exposición

Visite nuestra exposición

Visite nuestra exposición

Visite nuestra exposición

Visite nuestra exposición

Visite nuestra exposición

Visite nuestra exposición

Visite nuestra exposición

Visite nuestra exposición

Visite nuestra exposición

Visite nuestra exposición

Visite nuestra exposición

Visite nuestra exposición

Visite nuestra exposición

Visite nuestra exposición

Visite nuestra exposición

Visite nuestra exposición

Visite nuestra exposición

Visite nuestra exposición

Visite nuestra exposición

Visite nuestra exposición

Visite nuestra exposición

Visite nuestra exposición

Visite nuestra exposición

## FIERRO-EMU-SACK

SAN PABLO 1179-MORANDE 817

Visite nuestra exposición

Visite nuestra exposición

Visite nuestra exposición

Visite nuestra exposición

Visite nuestra exposición

Visite nuestra exposición

Visite nuestra exposición

## Fábrica de Materiales Refractarios y Cales

Nuble 320 - SANTIAGO - Fono 50946

## JOSE ALICO

## HORNOS

PARA CUALQUIERA INDUSTRIA

## HORNOS

INCINERADORES PARA COLECTIVOS

FORROS - INSTALACIONES DE CALDERO

## CHIMENEAS

CEMENTO - ARMADO

## Cres Cerámico

LADRILLOS Y PIEZAS REFRACTARIAS</

## UN CUADRO DE BASTANTE PODERIO OPONDRÁ AUDAX ITALIANO AL S. MORNING

JUGARAN MAÑANA EN CARABINEROS.—COLO COLO CON LA "U", EN EL ESTADIO MILITAR

La principal reunión de fútbol profesional de la quinta rueda que comprende el "fixturo" de mañana, tendrá lugar en la cancha del Estadio de Carabineros.

Se dará comienzo al programa a las 13 horas, con el partido entre los elencos de la Unión Española y Green Cross que, por su modalidad de juego hasta cierto punto similar, seguramente ofrecerán una interesante exhibición. Los rojos cuentan con mayores méritos para adjudicarse los honores de la victoria, en consideración a su reciente triunfo por goleada sobre el Santiago Nacional; pero, en el match, hay que destacar que el de la "cruz verde" es un rival peligroso para cualquiera, máxime ahora, que buscará su reivindicación de la derrota que le infligió el Magallanes en la etapa anterior.

En el match básico, alternará el Santiago Morning y Audax Italiano, los únicos invictos de la competencia.

Ambos contendores han realizado una campaña de muchos

COLO-COLO CON LA "U". El encuentro se verificará mañana, en el Estadio Militar. Para los "albos", campeones invictos de 1941, el resultado es de vital importancia, puesto que han experimentado esta ocasión, tras perder a su cartel. En lo que se refiere a la Universidad de Chile, de un inabundante período y posee casi mayor chance que su rival para imponerse.



AVENDANO, capitán del Magallanes

### PRESENTACION DEL AJEDRECISTA SR. JOAQUIN GUTIERREZ

El campeón de ajedrez de Costa Rica, señor Joaquín Gutiérrez, de destacada actuación en competencias locales, ofrecerá hoy una simultánea en el Club Chile.

La presentación del señor Gutiérrez se hará en el local situado en calle Estado N.º 23, tercer piso, a las 18.30 horas.

## JUSTIFICADO INTERES HA DESPERTADO EL MATCH DE HOY: MAGALLANES - BADMINTON

AMBOS EQUIPOS HAN RODEADO DE ESPECIAL TRASCENDENCIA EL COMPROMISO OFICIAL DE ESTA TARDE.—JUEGAN EN SANTA LAURA.—U. CATOLICA Y SANTIAGO NATIONAL SE ENFRENTAN EN CARABINEROS

Dos reuniones, correspondientes a la quinta fecha del certamen de fútbol profesional, se llevarán a efecto esta tarde en las canchas de los Estadios de Santa Laura y Carabineros.

MAGALLANES CON BADMINTON

Estos equipos se medirán a las 14.30 horas, en el Estadio de Santa Laura.

Seguramente esta será la reunión más favorecida por el público, ya que ambos cuadros se han expuesto con mucho acierto en los últimos partidos. Los albicelestes, cuan a su haber con significativos triunfos sobre Colo-Colo y Green Cross, habiendo demostrado que no se desaniman por un período francamente irregular, pese a que sus dirigentes confían en que esta tarde conseguirá rehabilitarse.

Se harán presentes por los siguientes "players":

Universidad Católica: Livingston, Bucalard, Vidal, Clavería, Medavilla, Rusik, Lira, Larraza, Martínez, Sáez, Barahona, Díaz, Sordo, Figueroa, Cid, Cafari, Bravo, Herrera, Valdebenito, López, Villablanca, Ataya, Santiago Nacional



PIZARRO, crédito del Badminton

### SIGUE CAMPEONATO DE BASKETBALL DE TEAMS INFANTILES

Hoy, en la cancha ubicada en la calle Exposición número 245, seguirá la competencia de basketball que organizó el Club Ferroviario Alemán, en honor del Círculo de Cronistas Deportivos y en el que compiten conjuntos infantiles.

En el match que presenta más interés, se medirán los cinco superiores del Estrella Polar y Ferroviario, a quienes le ha correspondido hasta ahora una buena campaña.

Damos a continuación el programa completo:

13.30 horas: Colombia con O'Higgins.

15.15 horas: Halcón con Acción Católica.

17.15 horas: E. Polar con Ferroviario.

## NADADORES DE EFICIENTES APTITUDES ACTUAN HOY EN EL TORNEO DEL S. VEREIN

SE REALIZARA, A LAS 17.30 HORAS, EN LA PISCINA ESCOLAR

En la Piscina Escolar se efectuará esta tarde, a las 17.30 horas, la tercera competencia oficial de natación de la Temporada de Invierno y que organiza el Deutscher Sport Verein, bajo el control de la Asociación Santiaguina.

Se ha confeccionado un programa bastante novedoso, ya que habrá pruebas para hombres y damas de las diversas categorías. Asimismo, se han inscrito figuras de méritos, como son los 200 metros estilo pecho, donde concursarán Clemente Stienert, Jorge Berroeta y Alejandro Ban, conceptuados como los mejores exponentes de esta especialidad de la capital. En los 100 metros pecho para damas, de primera categoría, la notable campeona Inze von der Forst tendrá por rival a su concompañera de club, Helen Nissen, la revelación de la última temporada de verano. También es necesario destacar la carrera de 200 metros libre para damas, que ha congregado a tres valiosos de reconocidas aptitudes: Gisela von der Forst, Blanca Fretes y Marina Athos.

EL PROGRAMA

El programa completo es el siguiente:

100 metros pecho hombres, segunda categoría.

25 metros pecho, damas, menores de 12 años.

100 metros libre, hombres, tercera categoría.

100 metros espalda, damas, segunda categoría.

100 metros libre, hombres, primera categoría.

200 metros pecho, hombres, primera categoría.

100 metros pecho, damas, menores de 14 años.

200 metros libre, damas, primera categoría.

100 metros espalda, hombres, primera categoría.

50 metros pecho, damas, tercera categoría.

50 metros libre, hombres, menores de 14 años.

Posta de 4 por 100, libre, hombres, primera categoría.

Posta de 3 por 100, tres estilos, damas, primera categoría.

Posta de 6 por 50 metros, libre, hombres, todo competidor.

Salto ornamental, hombre.

### TORNEO OFICIAL DE FOOTBALL DE LA ADIP

En cuatro canchas continúa hoy la competencia oficial de football de la Asociación Deportiva Instituciones Públicas.

El programa completo es el siguiente:

Cancha Academia de Humanidades. Director de turno, señor J. Venegas.

13.45 horas: Segunda serie. Caja de Seguro con Cansempu. Árbitro: Paymentación.

15 horas: Primera serie. Caja de Seguro con Cansempu. Árbitro: Oficial.

Cancha Palas Royal. Director de turno, señor Luis Bermejo.

14 horas: Segunda serie. Alcantarillado con Trabajo. Árbitro: Cesantía.

15.15 horas: Categoría B. Cesantía con Trabajo. Árbitro: Oficial.

Cancha Escuela de Artes. Director de turno, señor Luis Ríos.

14 horas: Segunda serie. Agua Potable con Huélen. Árbitro: Colonización.

15 horas: Primera serie. Colonización con Huélen. Árbitro: Oficial.

Estadio Nacional. Director de turno: señor A. Oliviero.

14 horas: Segunda serie. M. de Hacienda con Tierras. Árbitro: Salitre.

15.15 horas: Categoría "B". M. de Hacienda con Salitre. Árbitro: Oficial.

### CITACIONES

DEPORTIVO JUAN ULLOA.—A reunión general mañana a las 10 horas.

Se recomienda a asistencia de los señores socios.

CLUB DE RAYUELA POBLACION CHACABUCO.—A los delegados de los clubes hoy a las 19 horas, en el local de la terraza de la Población.

CLUB DEPORTIVO FAMA.—(Sección Atletismo).—A todos sus componentes a las 5 horas, para participar en un campeonato.

### Buen programa de football de la Liga Comercial

SE CUMPLE HOY Y MAÑANA

En diversas canchas continúa hoy y mañana el campeonato oficial de football de la Liga Intercomercial, torneo que ha alcanzado hasta ahora un singular éxito.

Destacan los encuentros en que participarán los elencos de la Serie B del Club Esso con Katz Johnson y Saavedra Benard con A.E.G., en la primera división.

El fixture completo lo indicamos en seguida:

CANCHA MIR.—Serie B y A. Traumatológico con Talleres Siemens.

SUAREZ-MUJICA.—Serie B: Maestranza Agua Potable con Singer.

Serie A: Maestranza Agua Potable con Concha y Toro.

LA RURAL.—Serie B: Esso con Katz Johnson.

Serie A: Mercadería Montero con Katz Johnson.

VALDIVIESO 1.—Serie B y A: Lamifón con Davis y Cia.

VALDIVIESO 2.—Serie B y A: Cumaceo con Melino San Cristóbal.

ZAMBRANO 1.—Serie B: Saavedra Benard con Glideminter y Cia.

Serie A: Saavedra Benard con A.E.G.

ESTADIO MILITAR.—Domingo. En esta cancha se enfrentan en las series B y A los equipos representativos del Mir y Copec.

### NOTICIAS DIVERSAS

UN CUADRO superior de football de Maipú, enfrentará hoy a las 15 horas al team de los Empleados de la Compañía de Electricidad, en la cancha de Maipú ubicada en el paradero 45 del camino a Melipilla.

UN BUEN festival de football se realizará mañana, en la tarde, en la cancha Santa Rosa del Peral, que está situada en Viña Mackenna frente a Maule. Actuarán equipos de los méritos del Asturias, Ernesto Lamilla, Unión Italia, etc.

MAÑANA a las 18 horas se llevará a efecto la tercera rueda del certamen de ping-pong entre centros católicos que organiza el Centro de los Sagrados Corazones. A las 11 horas, habrá una sesión de delegados en el local de Sané 2055.

CON LA participación de los mejores atletas de diez clubes locales tendrá lugar mañana a las 9 horas, en el Estadio Nacional, el torneo atlético oficial que ha organizado la Universidad Católica.

EN LA cancha Suárez Mujica se medirán esta tarde con dos equipos adultos, los Clubes Empresa de Agua Potable y Deportivo Concha y Toro. Se trata de encuentros oficiales por el certamen de la Liga Intercomercial.

### FOOTBALL ENTRE CONJUNTOS DE LOS MADEREROS

La Asociación de Deportes de la Madera fijó para hoy y mañana los siguientes encuentros:

HOY:

Cancha Chile.—A las 14.45 horas: Parque Kupier con Mueblería Klingenberg Hnos., segundos equipos; los primeros a las 18 horas; Árbitros, señores Braulio Santander y Oscar Orellana.

Cancha Unión Lira.—A las 16 horas: Profesionales de Barracas con Profesionales del Mueble; primeros equipos; árbitro, señor Manuel Fernández.

MAÑANA:

Cancha Iriarte.—Maturana y Pérez con Puertas y Ventanas "La Fama", segundos equipos, a las 10.30 horas; los primeros, a las 11.45 horas; Árbitro, señor J. Ramírez.

## LOS TRABAJOS DE AYER EN AMBOS HIPODROMOS

Club Hípico	Hipódromo Chile
<b>PISTA DE ARENA</b>	<b>PISTA DE ARENA, SUBIDA</b>
GARDENIA, con P. Flores, pasó 800 en 51.35.	PILATOS, E. A. Vázquez, 200 en 14.25; repitió en 14.
CUATRO ASEES, con E. Cástulo, pasó, sin apuro, 1.400 en 1.40.35.	JUSTINO, E. A. Vázquez, 600 en 40.35; repitió en 41.
LAKME, con J. Becerra, pasó 800 en 51.35.	REGOCIO, E. A. Vázquez, 400 en 27.35.
PEPE VILA, con aprendiz, pasó 400 en 26.15.	RUSKIA, J. Molina, 400 en 26.45.
CHICO HELEZOSO, con R. Parodi, y PR. HINDU, con V. González, pasaron 700 en 45.45, llegaron iguales.	ZOOMACA, con A. López, 400 en 26.35.
VENTURE, con aprendiz, pasó 400 en 26.15.	CONOCIDO, E. A. Vázquez, 600 en 41.
CAMBRIDGE, con A. Valdés, y L. BORGIA, aprendiz, pasaron 700 en 45; ganó Cambridge por dos cuerpos.	STENIARELLO, A. López, 600 en 40.
GRANUILLIA, con aprendiz, pasó 1.000 en 1.5.25.	VIVARACHA, R. Bustamante, 400 en 26.45.
BRECHA, con P. Flores, pasó 800 en 53.25.	GERRY QUEEN, J. Silva, 200 en 12.35.
ROSE BELLE, con R. Zamudio, pasó 700 en 46.35.	BAQUEDANO, M. Manríquez, 800 en 56.
LATIGAZO, con G. Sarmiento, pasó 1.200 en 1.23.	ALBACORA, E. A. Vázquez, 300 en 19.
ROMBO, con aprendiz, pasó 700 en 46.25.	COCA COLA, aprendiz, 600 en 40.
TATA, con F. Santander, pasó 600 en 52; repitió en 51.45.	FARNABAZO, aprendiz, 600 en 40.35.
SIGNET, con O. Maíra, pasó 600 en 38.	MELCOOTON, M. Ocampo, 400 en 27.
VISION, con F. Santander, pasó 800 en 56.	SEGUIDA, M. Ocampo, 400 en 26.
NAYA, con P. Flores, y QUITOAL, aprendiz, pasaron 500 en 31.35; ganó Naya por dos cuerpos.	OPORTO, J. Silva, 400 metros en 23.35.
PREMURA, con aprendiz, pasó 400 en 26; repitió igual.	MORRONGUITA, M. Araneño, 800 en 40.35.
LOTA, montada por V. González, pasó 400 en 24.35.	LERMIGANE, Julio González, 600 en 30.35.
FULANILLA, con A. Salazar, 500 en 32; repitió 400 en 25.25.	TESTARDA, R. Bustamante, 400 en 26.25.
BALACLAVA, aprendiz, y NOVELTY, con R. Zamudio, pasaron 800 en 54; llegaron iguales.	LA REAL, R. Pavez, 400 en 26.45.
HURIE, con J. Araya, y CILAO, con O. Ulloa, pasaron 700 en 46.25; llegaron iguales.	IGUAZU, Ab. Silva, 400 en 26.35.
RANDRA, con O. Ulloa, pasó 1.200 en 1.22.	PANNY y LA ELMA, montadas por aprendices, pasaron 300 en 18; repitieron en 19.25, llegando ambas veces iguales.
DIABLO LINDO, con J. Carrasco, pasó 800 en 53.35.	EL MARIACHI, J. Vargas, 800 en 40.
SUS, con J. Becerra, pasó 400 en 25.25; repitió 600 en 37.35.	RUSA, J. 2.º Olivares, una vuelta en 1.40.35.
FAVIO, con R. Castillo, y ESTREPIA, con O. Vergara, pasaron 700 en 45; llegaron iguales.	CORDEN BLEU, C. Moreno, 400 en 26.
PUECILLO, con E. Castillo, MARUJA y ROYAL PEACH, con aprendices, pasaron 700 en 45.45; ganó Puecillo por varios cuerpos.	HONORIO, J. Vargas, 1.200 en 1.22.
PURAPEL, por F. Poblete, pasó 600 en 38.25.	
MISTER JACK, con aprendiz, pasó 500 en 32.	<b>PISTA DE ARENA, BAJADA</b>
MARABU, con aprendiz, y TALQUIPEN, con R. Silva, pasaron 1.400 en 1.38.35; ganó Talquipen por dos cuerpos.	AFILADORA, M. Salazar, 400 en 23; repitió en 24.35.
LEONARDO, montado por aprendiz, pasó 1.000 en 1.5.25.	TESTARDA, R. Bustamante, 400 en 24.35.
TIO SAM, con R. Zamudio, pasó 400 en 25; repitió en 25.25.	VENTOSILLA, R. Bustamante, 200 en 12.25.
CABULITA, montada por G. Sarmiento, pasó 600 en 38.35.	LOS TIEMPOS, E. A. Vázquez, 400 en 26.35.
	INTEPI, con J. Molina, 600 en 37.35; llegaron iguales.
	ESPIGA, aprendiz, 400 metros en 24.25.
	BOLIVAR, E. A. Vázquez, y ESTACUILLA, J. de Río, 800 en 38.25; llegaron iguales.
	ALMENDRAL, H. 2.º Ravello, 300 en 17.35.
	CAREN, C. Moreno, 400 en 24; repitió igual.
	RADI, E. A. Vázquez, 400 en 25.25.
	MY, M. Quezada, y ESTRATOSFERA, aprendiz, 400 metros en 24.35; llegaron iguales.
	FORLY, E. A. Vázquez, y ANDALOUSIE, M. Quezada, 1.200 en 1.23.25; llegaron iguales.
	FOCM, M. Ocampo, 800 metros en 53.35.
	PRINZ, J. Silva, 600 en 40.
	OLEAJE, M. Quezada, y BIMO, E. A. Vázquez, 1.200 en 1.22; llegaron iguales.
	MOCTEZUMA, E. A. Vázquez, 800 metros en 52.45.

**Ungüento Monte Santo**

usado con excelente resultado contra ciertas

Exemias, ronchas, comezón de la piel y del cuero cabelludo, etc.

Caja grande \$2.—

Bate: Lassar, mentol.

**Santa Carolina**

M.R.

Agentes Generales-Weir Scott y Cia

Si se almacenero no puede atender su pedido, pida Jahuel directamente al depósito Nobis, Avda. Matta 22, Teléfono 51068, Santiago.

## En cuatro canchas habrá partidos de la Sección Cadetes

MAÑANA

Los mejores lances de la competencia de la Sección Cadetes son los que protagonizarán los conjuntos del Magallanes y Universidad de Chile en las divisiones primera, juvenil y especial, donde ambos clubes ocupan el primer lugar en el cómputo oficial.

Damos a continuación el programa completo que se efectuará mañana:

**ESTADIO NACIONAL.** Magallanes con Universidad de Chile.

9.30 horas: Primera división. Árbitro, señor Enrique Deserege.

10.15 horas: División juvenil. Árbitro, señor René Mesina.

11.15 horas: División especial. Árbitro, señor Enrique Toro.

Director de turno, Audax Italiano.

**CANCHA EUGENIO MATTE.** Colo Colo con Universidad Católica.

9.40 horas: Tercera división. Árbitro, señor Enrique Miranda.

10.15 horas: Segunda división. Árbitro, señor Miguel Araya.

11.15 horas: División juvenil. Árbitro, señor M. Araya.

Director de turno, doctor E. Bustamante.

**ESTADIO CARABINEROS.** Santiago Morning con Santiago Nacional.

9.30 horas: Primera división. Árbitro, señor F. Alborno.

10.15 horas: División juvenil. Árbitro, señor Ángel Ramírez.

11.15 horas: División especial. Árbitro, señor Sifuela.

Director de turno, señor Ramón Zavala.

**SANTA LAURA N.º 2.** Badminton con Santiago Morning.

10.45 horas: Tercera división. Árbitro, señor Urbarrí.

11.15 horas: Segunda división. Árbitro, señor Urbarrí.

Director de turno, Unión Española.

### Acto deportivo del Club Veloz

### SE EFECTUA MAÑANA EN EL ESTADIO NACIONAL

Mañana en la tarde, en el Estadio Nacional se llevará a efecto el festival deportivo que ha organizado el Club de Deportes Veloz, a beneficio de las Colonias Veraniegas de los Hijos de Carabineros de Chile, acto que se hará bajo los auspicios de la Asociación Ciclista local.

El programa consta de diversas pruebas de ciclismo, motociclismo y football, sobresaliendo la competencia de la "media hora tras la moto", donde se harán presentes, entre otros, Enrique Torres, detentor de la mejor marca sudamericana; Antonio López y Juan Pereda. De no menos interés será la carrera de 500 metros contra reloj, en la que se hallan inscritos los pedaleros de más capacidad de los distintos clubes de la capital.

El record de esta distancia lo detenta Argentina con 33.810.

En disputa del trofeo Ramón Alonso compitirán en football los elencos superiores del Unión Los Leones con Nacional, conjuntos a quienes les cupo una notable actuación en el campeonato de los barrios.

El club que se asigne mayor número de puntos en las competencias de ciclismo se adjudicará definitivamente el premio Attilio Piazza.

**NIGHT-MUSIC-HALL LA TABANA**

Baile con las mejores orquestas

TIPICA ARGENTINA

JAZZ CUBANA

BANDERA 755

Fono 74997

## DESTACADOS DIRIGENTES DEL FOOTBALL SUREÑO SE HALLAN EN SANTIAGO

LOS SEÑORES ALBERTO VARGAS Y BLASCO VALDEBENITO DE CONCEPCION

Por el nocturno de ayer arribaron a esta capital los miembros de la directiva del Club Industrial, de Concepción, señores Alberto Vargas y Bernardino Bustos.

El viaje de estos dirigentes obedece a una gestión que realizaron ante la Federación de Football de Chile, en el sentido de evitar que el cuadro de honor de su institución descienda de la primera división de la Asociación penquista.

Según se nos informó, es posible que los señores Vargas y Bustos obtengan éxito en sus propósitos, pues tienen a su favor el antecedente que significa el haber actuado durante largo tiempo, y en la mejor época del football sureño, entre los "grandes" de la región. Por otra parte, la entidad de los "alibverdes", lejos de desanimarse por la ubicación que logró el team en el último torneo, han duplicado sus esfuerzos de todo orden, para aumentar su eficiencia y poder competir así con bastantes probabilidades frente a los consagrados.

Los señores Alberto Vargas y Bernardino Bustos, fueron atendidos ayer por el delegado de la Asociación de Football de Concepción, señor Hidalgo Ceballos.

Mañana, en la mañana, regresarán a la capital del sur.

### EN PARTIDO OFICIAL ACTUAN CAJA AGRARIA Y BANCO DE CREDITO

Por la competencia oficial de football de la Asociación Deportiva Bancaria se cotejará esta tarde en la cancha Hospital San Vicente, los segundos elencos del Deportivo Caja Agraria y Banco de Crédito e Inversiones.

¿ES VERDAD QUE LAS HOJAS GILLETTE-AZUL ESTÁN POSITIVAMENTE GARANTIZADAS?

¡SI SEÑOR! LO AFECTAN MÁS PRONTO MÁS FÁCILMENTE O SE LE DEVUELVE EL DINERO

Compre 1.º un paquete de Hojas Gillette-Azul. Use una hoja. Si no obtiene la mejor afeitada que haya Ud. experimentado, devuélvalas todas y se le devolverá el dinero íntegro.

**DIRECCION GENERAL DE OBRAS PUBLICAS**

**DEPARTAMENTO DE ARQUITECTURA**

Solicítanse propuestas públicas para la instalación de alumbrado de la Sección Comedor, Pasillos de acceso, Cocina, Repostero y Económico del edificio para la Escuela Industrial de Concepción.

Las propuestas se abrirán simultáneamente en las Salas de Despacho del señor Intendente de la Provincia de Concepción y del señor Director del Departamento de Arquitectura, Morandé 45, Santiago, el día 22 del presente mes, a las 16 horas.

Bases y antecedentes en el Archivo Técnico, de 14 a 17 horas.

Santiago, 9 de Julio de 1942.

EL DIRECTOR DEL DEPARTAMENTO.

**DIRECCION GENERAL DE OBRAS PUBLICAS**

**DEPARTAMENTO DE ARQUITECTURA**

Solicítanse propuestas públicas para la terminación de la Sección Municipalidad del edificio para Servicios Públicos de Curicó.

Las propuestas se abrirán simultáneamente en las Salas de Despacho del señor Intendente de la Provincia de Talca y del señor Director del Departamento de Arquitectura, Morandé 45, Santiago, el día 21 del presente mes a las 16 horas.

Bases y antecedentes en el Archivo Técnico, de 14 a 17 horas.

Santiago, 9 de Julio de 1942.

EL DIRECTOR DEL DEPARTAMENTO.

**ARMADA NACIONAL**

**PROPUESTA PUBLICA N.º 5**

Solicítanse nuevamente Propuestas Públicas para la instalación de la totalidad de tuberías embutidas de las Instalaciones Eléctricas para el edificio en construcción destinado a Policlínica y Habitación de Oficiales del Hospital Naval ALMIRANTE NEF VALPARAISO.

Bases, planos y antecedentes en la Sección Arquitectura de la Armada, Avenida Errázuriz, edificio de la Dirección del Litografía y Marina Mercante, 4.º piso, departamento N.º 814.

Las Propuestas se abrirán en la COMANDANCIA EN JEFE DEL APOSTADERO NAVAL, el día 15 de Julio de 1942, a las 14.30 horas, edificio de la Intendencia, 2.º piso, VALPARAISO.

EL COMANDANTE EN JEFE

**Pelo hermoso SANO Y ABUNDANTE**

CON PELNOVO

El uso diario de PELNOVO, el nuevo producto para el cabello, le conserva su peinado, evita la caspa y estimula el cuero cabelludo

PEINESE CON PELNOVO Y MANTENGA SU PERSONALIDAD

ES UN PRODUCTO INDUS

DISTRIBUIDORES

CIA. DISTRIBUIDORA NACIONAL DUNCAN FOX Y CIA. LTD.



## Elena de Córdova y Miss Helen

Mañana, en Buenos Aires, en la combinación transandina se em-

barcarán en viaje a Santiago las dos nuevas artistas contratadas por el Tap Room Ritz, y cuyo debut se espera con visible interés. Elena de Córdova, cancionista y bailarina española, y Miss Helen Taylor, bailarina acrobática norteamericana.

## LA CARACTERISTICA ESTER LOPEZ TIENE BUEN PAPEL EN LA PELICULA

Figura conocida y siempre aplaudida de nuestros escenarios, es la característica de la compañía Le-guía-Córdoba, en la que ha obtenido resonantes triunfos.

Ahora encarna un rol en la película que se ha filmado bajo la dirección de Eugenio de Liguoro, en los estudios V. D. B., "Un hombre de la calle", cinta que se estrenará a fines del presente mes en los principales teatros de Santiago y que será distribuida en el país y en el extranjero bajo la marca "Columbia".

Los principales personajes de "El hombre de la calle", están animados por Luchito Córdoba, Ovidio Leguía, la vedette Blanca Negri y Rubens de Lorena.

## "PETIT CAFÉ", SIGUE EN EL CARTEL DEL TEATRO IMPERIO

A los indiscutidos méritos de Luchito Córdoba como actor cómico, director de compañía, escenógrafo, hay que agregar su acierto para escoger siempre la obra que más gusta a su público, del cual es un profundo conocedor.

Esta calidad se ha puesto una vez más en evidencia con el estreno de la comedia "Petit Café".

El público ha recibido esta obra con entusiasmo, celebrando también la reanudación en escena de Luchito Córdoba, alejado de las tablas por breves días a causa de una enfermedad.

"Petit Café" ha sido un nuevo triunfo que la compañía Leguía-Córdoba ha agregado a la larga serie de los que ha conquistado en la temporada del Imperio. Siguirá a escena hoy, en ambas funciones.

## "LA PAPIRUSA" NUEVAMENTE HOY EN EL MIRAFLORES

Uno de los aciertos de Croche durante la temporada que viene realizando desde hace cinco meses, en el Miraflores, ha sido el poner en escena "La Papirosa", de Torrado y Navarro, obra que calza a su elenco y que, por lo tanto sirve de lucimiento a todos y cada uno de sus artistas.

Felisa Herrero, Manolita Fernández y Martha Ubiña, están re-levantemente bien en sus roles, lo mismo que Croche, Onetto, Hija, Tejer, ajustadísimo en sus personajes, y así lo comprendió el público que premió con calurosos aplausos su labor.

Para hoy se anuncia nuevamente "La Papirosa", y estamos seguros que, dado el éxito alcanzado en su estreno, las funciones de hoy se verán muy concurridas.

## Espectáculos en el Tap Room Ritz

Hoy, a la hora del té, en el elegante escenario del Tap Room Ritz, se presenta la recordada vedette francesa Lisette, Carmen Mayer, el trío español de las Hermanas del Río, Dorita Aramburi y los concertistas polacos Terzi-Scheff.

En las fiestas sociales dancantes de medianoche, actúan además de los artistas indicados, la danzadora exótica polaca Daisy D'Orsay, la cancionista escocesa Elena de Santiago, la bailarina Venus de Oro, Lya Ray y la cancionista afro-cubana Sofia Hernández.

**REAL SANTIAGO**

Matinée a las 2.45  
Tarde 5.30 Noche 9.15  
Nuevas exhibiciones de la magnífica producción francesa:

**"ALMAS GEMELAS"**  
(Le Recl de Corral)  
por los celebrados actores Michele Morgan y Jean Gabin  
Descripción y Noticiario.

**VICTORIA**

EL TEATRO QUE LO ESPERA A TODA HORA  
ESPECTACULO COMPLETO DE DOS HORAS DE DURACION  
DESDE LA 1 PM HASTA LAS 11 PM

PRECIOS PERMANENTES PLATEA BAJA \$6-  
PLATEA ALTA \$4-  
HORAS QUE COMIENZA EL ESPECTACULO 1-3-5-7-9 PM

La super musical inglesa por Jessie Matthews, Roland Young y Barrie Mc Kay:  
**"LA CHICA DE LONDRES"**

Además: Artillería Antiáerea y Noticiario Paramount.

## TUS LABIOS TIENEN GUSTO A TINTO HOY EN EL BALMACEA

Hoy, en ambas funciones del Teatro Balmaceda, hace su aparición la Compañía de Revistas Cómicas "Córdo" estrenando la obra "Tus labios tienen gusto a tinto", debutando los Reyes Callejeros del Swing con el suplemento cantoral del Gero San Cristóbal la cancionista cubana Sofia Hernández y Lya Ray, la Venus de Oro.

Los Reyes Callejeros del Swing, es un conjunto de artistas populares que cantan e interpretan música norteamericana. Los cuatro cubanos de la revista son cantantes por la cancionista afro-cubana, Sofia Hernández, y en los números musicales actúan Lya Ray, la nudista Venus de Oro, el conjunto de doce bailarinas santiaguinas y la pareja argentina Pilar Serra, José Harold.

Los graciosos Tres Chiflados Chilenos aportan mayor humorismo y alegría al espectáculo. En los cuadros cómicos hablados, hacen par Adolfo Gallardo, Don Romilio, Juan Canto, Teresita Mahe, y Pepe Harold.

## EXTRACCION DE BENCINA DE LOS ESQUITOS

El ingeniero brasileño, señor Guillermo Sandeville, ha descubierto, en São Paulo, un valioso procedimiento para extraer gasolina de los esquistos bituminosos con maquinaria nacional.

Se acaba de llevar a efecto un experimento con gasolina, sin la menor refinación, extraída del esquistos de ingetuba, haciendo funcionar un automóvil desde la localidad de Tapetininga a São Paulo, en una extensión de 200 kilómetros.

En vista de los resultados de los referidos experimentos, ya se ha constituido una empresa que proyecta instalar una máquina para producir treinta mil litros diarios de gasolina.

## Marisa Cobian



La aplaudida bailarina española, Marisa Cobian, genuina intérprete de las danzas de su tierra, está obteniendo señalados triunfos en el tablado del Lucerna, donde diariamente es aplaudida por la concurrencia.

## Conferencia sobre poetas chilenos

Fue aplazada para el próximo lunes, a las 18 horas, la conferencia que sobre poetas chilenos del siglo pasado dará el escritor don Juan José Espinosa, en la Dirección General del Teatro Nacional y Ex-tensión Cultural, Compañía 1488.

## BRITISH BROADCASTING CORPORATION

SABADO 11 DE JULIO DE 1942

24.30 Noticias en castellano y portugués.  
24.35 Música selecta.  
24.40 Dos charlas en castellano.  
24.45 Noticias.  
24.50 Cuarteto de cuerdas de Londres.  
25.00 Charla por un aviador británico.  
25.05 Correo abierto.  
25.10 Música de baile.  
25.15 Noticias.  
25.20 Charla por el mayor Oliver Stewart.  
25.25 Epilogo musical.  
25.30 Resumen de programas de mañana.  
25.35 Fin de la transmisión.  
Se puede escuchar el programa de las 16.15 a 23.45 hora chilena, en las ondas de 31.32 y 25.68 metros y desde 22 a 23.45, en onda de 40.68 metros.  
Además: Se transmiten noticias en castellano, a las 12 horas, en onda de 13.92 metros.

**Metro**

LOCALIDADES EN VENTA MAYORES Y MENORES

Matinée a las 2.30 P. M.  
Plata 5 \$ 6 — Balcon 5 \$ 4 —  
VERMOUTH A LAS 5.15  
NOCHE A LAS 9 P. M.  
PLATEA 8 10 BALCON 8 6

**JACK BENNY**

**La tía de Carlos**

KAY FRANCIS  
JAMES EILSON

MASANA DOMINGO, A LAS 11 DE LA MASANA  
COLOSAL MATINAL INFANTIL

1. Washington  
2. Todo por una fosa  
3. Joya del Pacífico  
4. Hombres de la flota  
5. El caso pescador

Intermedio:  
6. Noticiario Metro  
7. Astucia canina  
8. y 9. El año del mundo.  
10. Lo que pasó de noche

PRECIO UNICO \$ 3.—

**PEPE ARIAS**

**EL PROFESOR CERO**

Lully MORENO • Juan José PINOYRO

Una producción eminentemente cómica dirigida por LUIS CESAR AMADORI

Escuche mañana, a las 21.30 horas, por "Cine en el Aire" de Radio del Pacífico, la versión radial de "EL PROFESOR CERO"

**SANTALUCIA CONTINENTAL CERVANTES**

**Sintonice**

**EMISORA "Bulnes"**

TRANSMITE HOY LAS SIGUIENTES OFERTAS DEL DIARIO "LA NACION"

De 14 a 14.15 horas

MUEBLES ANTIGUOS. ALAMEDA 383.  
SE CAMBIA DE COLOR. VICUSA MACKENNA 274-A.  
BODEGA DE MATERIALES. A. PRAT 650.  
JORGE A. JARA REYES. ROSAS 2051.  
DEMOLICION. AV. PROVIDENCIA 1833.  
CALZADO: CASA "BATALLA". PROVIDENCIA 1309.  
FARMACIA "MATUCANA". MATUCANA 830.  
PASUELOS Y TEJIDOS DE LANA. MONJITAS 122.  
GRAN BODEGA MATERIALES. GENERAL BUSTAMANTE 772.

De 22 a 22.15 horas

"LA PERFECTA". FCA. DE ROPA HECHA. SAN Diego 891.  
"EL CHILENITO". SAN DIEGO 1244.  
GRAN PAPELERIA "CENTRAL". MATIAS COUSINO 119.  
FCA. NACIONAL DE MUEBLES. NATANIEL 407.  
VIVERO SAN JOSE. INDEPENDENCIA 3687.  
GRANJA AVICOLA "RIO RIO". EDUARDO NOVIÓN. Casilla 12. V. Mackenna 997.  
RESIDENCIAL EXTRANJERA. COMPANIA 1551.  
PASTA "DIAMANTE". PARA EL CALZADO.  
ANTIGÜEDADES. AMUNATEGUI 232.  
FIAMBREERIA "ARANGUIZ". MONEDA 2303.

**CIA. de REVISTAS del BALMACEA**

HOY a las 5 en VERMUT y a las 8 en NOCHE CINE EN CASTELLANO Y TODAS LAS ARTISTAS MAS BONITAS DE SANTIAGO, HOY EN EL ESCENARIO DEL BALMACEA... Debut de los REYES CALLEJEROS DEL SWING con EL SUPLEMENTO CANTORAL DEL SAN CRISTOBAL, la negra cantante afro-cubana SOFIA HERNANDEZ, la nudista Venus de Oro, LYA RAY, Los TRES CHIFLADOS CHILENOS, 16 bailarinas, argentinos HAROLD-FERRA, Adolfo Gallardo, Don Romilio, hoy en la nueva revista-estreno en Santiago:

**TUS LABIOS TIENEN GUSTO A TINTO**

HOY en CINE en primera parte, MELODIAS DE AMERICA por Carmen Sam Brown-José Mojica; EL DIA BOLICO GENERAL COSTELLO; 2.ª serial LA CIUDAD SUBMARINA, mayores.

\$ 6 PLATEA; \$ 3.40 BALCON Y \$ 1.20 GALERIA

## En el Patio Andaluz

Numerosa concurrencia asiste al Patio Andaluz, atraída por los selectos programas que ofrece el conjunto artístico encabezado por Blanca Negri.

La graciosa vedette española ha estrenado varios números originales, que interpreta con su maestría habitual.

Anita González, la Desideria, que ha creado un nuevo tipo de monólogo humorístico, continúa conquistando aplausos.

La cancionista chilena, Lucy del Río, da un personal atractivo a las canciones criollas, y la orquesta que dirige el maestro Lacassia ameniza las veladas.

**PAJAROS SIN NIDO**

ROBERTO ESCALADA

ELENA LUCENA

NINI GAMBIER

HISTORIA REAL ESCRITA CON LETRAS DE SANGRE

**Martes SANTIAGO**

**TEATRO MUNICIPAL**

CICLO EXTRAORDINARIO DE REPRESENTACIONES LIRICAS

a beneficio del "Hogar del Niño" y Desayuno Escolar

DEBUT DE LA SOPRANO MARIA LUISA LORUSSO

LA OPERA DEL M. VERDI

**HOY LA TRAVIATA**

Sábado. - 6 P. M.

M. L. LORUSSO — JORGE INFANTES — E. BUFFAU

Orquesta Sinfónica de Chile — Maestro Director: ENRIQUE GUSTI

Mañana ¡Gran éxito! **IL TROVATORE**

LOCALIDADES EN VENTA PARA HOY Y MASANA — FONO 31407

## GUIA DEL ESPECTADOR .. TEATROS, CINES Y VARIEDADES ..

## TEATROS

**BALMACEA.** — Artesanos N.º 841. — Teléfono N.º 88708. — Compañía de Revistas. — Vermouth y noche: Tus labios tienen gusto a tinto, y cine.

**CAUPOCAN.** — San Diego 853. — Teléfono número 51376. — Noche: Campeonato internacional de catch as catch can.

**IMPERIO.** — Estado 239. — Teléfono número 80130. — Compañía Leguía-Córdoba. — Vermouth y noche: Petit Café.

**MIRAFLORES.** — Miraflores 378. — Teléfono N.º 66003. — Compañía Nacional de Comedias Juan Carlos Croharré. — Vermouth y noche: La Papirosa.

**MUNICIPAL.** — Agustinas esq. S. Antonio. — Teléfono N.º 84407. — Vermouth y noche: Opera "La Traviata".

## CINES

**ALAMEDA.** — Delicias 2987. — Teléfono número 91254. — Vermouth y noche: Detective a pesar suyo Razón y fuerza y La de Los despojadores del mar.

**ALMAGRO.** — Plaza Almagro. — Teléfono número 83423. — Vermouth y noche: El lobo humano y Novios para las muchachas.

**AMERICA.** — Rubia N.º 390. — Teléfono número 52443. — Vermouth y noche: El lobo humano, La malquerida e Hija de la selva, 3.ª.

**ALCAZAR.** — Brasil N.º 373. — Teléfono número 80122. — Vermouth y noche: Citas en la noche.

**ANDES.** — Avda. Irarrázaval N.º 435. — Teléfono 4311. — Vermouth y noche: Todo por un beso y Muéstrame la espalda.

**AV. MATTÁ.** — Avda. Mattá 618. — Teléfono N.º 51455. — Vermouth y noche: Novios para las muchachas y El valle del sol.

**BRASIL.** — Plaza Brasil. — Teléfono número 80306. — Vermouth y noche: El lobo humano y El bebé de Carmelita.

**BAQUEDANO.** — Plaza Baquedano. — Teléfono N.º 65050. — Matinée, vermuth y noche: El gallardo aventurero y El avaro.

**BLANCO ENCALADA.** — B'co Encalada 28. — Teléfono 91787. — Vermouth y noche: Novios para las muchachas, La malquerida y La garra de hierro, fin.

**BUENOS AIRES.** — San Pablo 4221. — Teléfono número 88706. — Vermouth y noche: Almas en lucha y Labios sellados.

**CAPITOL.** — Independencia 224. — Teléfono número 89561. — Cine rotativo: Besos brujos, Caballero de Arlona, Indicta mía y El mundo canta.

**CARRERA.** — Delicias 2151. — Teléfono número 86685. — Matinée, vermuth y noche: El gallardo aventurero y El avaro.

**CENTRAL.** — Huérfanos 930. — Teléfono número 66960. — Matinée, vermuth y noche: Loquibambola.

**CERVANTES.** — Matías Cousiño 134. — Teléfono N.º 89615. — Matinée, vermuth y noche: Cinco hombres.

**CONTINENTAL.** — Plaza Bulnes 41. — Teléfono N.º 81525. — Matinée, vermuth y noche: Los rehenes.

**COLON.** — San Pablo esquina Malpú. — Teléfono N.º 90577. — Vermouth y noche: Detective a pesar suyo, Razón y fuerza y La de Los despojadores del mar.

**CHILE.** — Recoleta 2104. — Teléfono número 60728. — Vermouth y noche: La rubia de Singapur, Yo conocí a esa mujer y Garra de hierro, 4.ª.

**CLUB DE SEÑORAS.** — Montañas 743. — Teléfono 85020. — Vermouth y noche: Novios para las muchachas.

**COMEDIA**

**HUERFANOS Y MORANDE**

FONO 87630

"UPA" presenta a HEINZ ROHMANN en EL PAISANO LOS SOLTEROS Y AGREGADOS

Entrada permanente de 11 a 23 horas

**COUSISO.** — San Ignacio 1249. — Teléfono número 50637. — Vermouth y noche: Melodías de América, Muéstrame la espalda, Toma de hábito, de José Mojica, y La garra de hierro.

**DIEZ DE JULIO.** — 10 de Julio 319. — Teléfono N.º 80836. — Cine rotativo: El mártir, La pasión maldita, Las estrellas de Hollywood y Misterioso Dr. Satanás.

**DIECIOCHO.** — Dieciocho 14. — Teléfono número 83778. — Vermouth y noche: El difunto protesta y Días de angustia.

**DELICIAS.** — Rotativo de 13.30 a 23 horas: Tierra del nudismo Imperio submarino, Noticiario inglés y Dibujos animados.

**ESMERALDA.** — San Diego 1085. — Teléfono N.º 52153. — Matinée, vermuth y noche: fuego, La malquerida y Despojadores del mar, 5.ª.

**FRANKLIN.** — San Diego 2117. — Teléfono número 50754. — Vermouth y noche: La malquerida y El novio de las muchachas.

**HOLLYWOOD.** — Avda. Irarrázaval 2900. — Teléfono 42389. — Vermouth y noche: La malquerida y La rubia de Singapur.

**IDEAL CINEMA.** — Mapocho 4117. — Teléfono N.º 92188. — Vermouth y noche: El fantasma del convento, Melodías de América y Despojadores del mar, 2.ª.

**IMPERIAL.** — San Diego 1344. — Teléfono número 51112. — Vermouth y noche: El lobo humano, Todo por un beso y Secreto de la selva.

**INDEPENDENCIA.** — Independencia 373. — Teléfono 62702. — Vermouth y noche: Bola de fuego, La malquerida y Despojadores del mar, 5.ª.

**ITALIA.** — Av. Bilbao esquina Av. Italia. — Teléfono 41883. — Vermouth y noche: De mujer a mujer, Novios para las muchachas y El secreto de la selva, fin.

**METRO.** — Bandera con U. Central. — Teléfono N.º 83361. — Hoy a las 16 horas, cambio de programa: Comedia, cómica por Buster Keaton, Duelo entre galanes, Noticiario chileno N.º 54, Noticiario Paramount, inglés.

**MANUEL RODRIGUEZ.** — Plaza Manuel Rodríguez. — Tel. 66950. — Vermouth y noche: De mujer a mujer, La bola de fuego y La garra de hierro, fin.

**MINERVA.** — Chacabuco 778. — Teléfono número 91464. — Cine rotativo: Yo conocí a esa mujer, El último refugio y fin de la serial La garra de hierro.

**MONUMENTAL.** — Av. Bdo. O'Higgins 3943. — Tel. 91555. — Vermouth y noche: El lobo humano, El fantasma del convento y Despojadores del mar, 3.ª.

**NOVEDADES.** — Gra'l Korner esq. Av. Portales. — Tel. 90290. — Vermouth y noche: El valle del sol y El gran calavera.

**NUNOA.** — Irarrázaval 2706. — Teléfono número 43152. — Vermouth y noche: Melodías de América y Las de Barranco.

**O'HIGGINS.** — San Pablo esq. Cumming. — Teléfono N.º 6929. — Vermouth y noche: De mujer a mujer, Novios para las muchachas y El secreto de la selva, fin.

**ORIENTE.** — Providencia esq. P. de Valdivia. — Tel. 41548. — Vermouth y noche: Los rehenes.

**PRINCIPAL.** — Ahumada 162. — Teléfono número 83572. — Hoy a las 16 horas, cambio de programa: Comedia, cómica por Buster Keaton, Duelo entre galanes, Noticiario chileno N.º 54, Noticiario Paramount, inglés.

**PROVIDENCIA.** — M. Montt 62. — Teléfono número 46073. — Vermouth y noche: Cuando los hijos se van y Bola de fuego.

**PRINCESA.** — Recoleta 243. — Teléfono número 85205. — Vermouth y noche: Cuando los hijos se van, Travesuras de una solterona.

**REAL.** — Compañía 1040. — Teléfono número 65555. — Matinée, vermuth y noche: Almas gemelas.

**RECOLETA.** — Recoleta 597. — Teléfono número 63874. — Vermouth y noche: Novios para las muchachas y Bola de fuego.

**REPUBLICA.** — Avda. República 239. — Teléfono 93613. — Vermouth y noche: Todo por un beso y Un rostro de mujer.

**RIALTO.** — Pedro de Valdivia 3346. — Teléfono número 41667. — Vermouth y noche: Todo por un beso y Siete hombres y una mujer.

**SANTIAGO.** — Merced 839. — Teléfono número 66444. —

Matinée, vermuth y noche: Viejo verde.

**SANTA LUCIA.** — B. O'Higgins esq. S. Isidro. — Tel. 89001. — Matinée, vermuth y noche: Citas en la noche.

**RADIO CITY.** — Teléfono 66421. — Rotativo: La rancherita del Carmen y Malagueña de Albéniz.

**SPLENDID.** — Huérfanos 1048. — Teléfono número 85815. — Cine rotativo, entrada permanente, de 11 a 23 horas. — Escuela musical y agregados.

**SAN MIGUEL.** — Avda. Central 1202. — Teléfono 53275. — Vermouth y noche: La vuelta al mundo, Los tres chiflados y La garra de hierro.

**SELECTA.** — Chacabuco 1178. — Teléfono número 92194. — Vermouth y noche: El fantasma del convento, El lobo humano y Despojadores del mar, 3.ª.

**VALENCIA.** — Plaza Chacabuco. — Teléfono número 61557. — Vermouth y noche: Novios para las muchachas, La rubia de Singapur y 4.ª de Los despojadores del mar.

**VICTORIA.** — Huérfanos esq. San Antonio. — Teléfono 60198. — Cine rotativo. — Entrada permanente de 13 a 23 horas. — La chica de Londres.

